

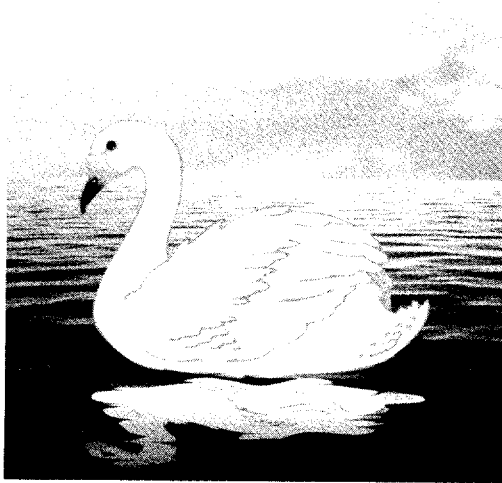
SUOMI – SERBIA

**Anna Liisa Salmela
Jussi Kujansuu**

KAPPALEKOHTAINEN JA AAKKOSELLINEN

SANASTO **SUOMEA, OLE HYVÄ!**

3



kääntäjä
Vukčević Dragana

OPETUSHALLITUS

kpl 1

suomenruotsalaiset
vähemmistöryhmä, -ryhmä-
tasavertainen, tasavertaise-, tasavertais-
suhteen (gen. + suhteen)

taattu, taatu-, taattu-
valtiösääntö, valtiosäännö-, valtiosääntö-
asutus, asutukse-, asutus-
pienentyä, pienennyn, pienentyi, pienentynyt
lähtien (elat. + lähtien)
Uusimaa, Uusimaa-

väestö, väestö-
Pohjanmaa, Pohjanmaa-
kunta, kunna-, kunta-
asukas, asukkaa-, asukas-
ruotsinkielinen, -kielise-, -kielis-
kaksikielinen, -kielise-, -kielis-
sopeutua, sopeudun, sopeutui, sopeutunut
säilyttää, säilytän, säilytti, säilyttänyt
muu, muu-
Pohjoismaat
sijainti, sijainni-, sijainti-
kansantanssi, kansantanssi-
kansallispuku, -puvu-, -puku-
yhteenkuuluvuus, yhteenkuuluvuude-,
yhteenkuuluvuut-
kulttuuriperinne, -perintee-, -perinne-

ero, ero-
valtaväestö, valtaväestö-
romani, romani-
mustalainen, mustalaise-, mustalais-
ennakkoluulo, ennakkoluulo-
petollinen, petollise-, petollis-
häirikö, häirikö-, häirikö-
väkivaltainen, väkivaltaise-, väkivaltais-
sopeutumaton, sopeutumattoma-, sopeutumaton-
romaniväestö, romaniväestö-
luultavasti
hävittää, hävitän, hävitti, hävittänyt
välikappale, välikappalee-, välikappale-
kansalaisuus, kansalaisuude-, kansalaisuut-
identiteetti, identiteeti-, identiteetti-
painettu, painetu-, painettu-
sukupolvi, sukupolve-
kertomus, kertomukse-, kertomus-
kansalaisoikeus, kansalaisoikeude-, kansalaisoikeut-
vähemmistö, vähemmistö-
todellinen, todellise-, todellis-
tasa-arvo, tasa-arvo-

прва лекција

фински Швеђани
мањинска група
равноправан
(ген.+) што се тиче, у погледу
(нечега)
осигуран, зајамчен
устав, конституција
насеобина
смањивати се
(елатив+) од (неког времена)
Уусимаа (Нова земља, област
у Финској)
становништво
Похјанмаа (област у Финској)
општина
становник
који говори шведским језиком
двојезичан
прилагодити се
сачувати
други
Северне земље
положај
народна игра, плес
народна ношња
сродност

културно наследство,
баштина
разлика
већинско становништво
Ром
Циганин
предрасуда
варљив
изазивач нереда
насилаан
неприлагодљив
ромско становништво
вероватно
уништити
средство
држављанство
идентитет
штампани (језик)
генерација, нараштај
приповест, прича
грађанско право
мањина
стваран, истински, прави
равноправност

vähäinen, vähäise-, vähäis- asunto-olot romanikieli, romanikiele-, romanikiel- indoeurooppalainen, indoeurooppalaise-, indoeurooppalais- intialainen, intialaise-, intialais- koru, koru- pukeutuminen, pukeutumise-, pukeutumis- puku, puvu-, puku- samettikangas, -samettikankaa-, -samettikangas- korvakoru, korvakoru- merkitys, merkitykse-, merkitys- rengas, renkaa-, rengas- maapallo, maapallo- pyöreys, pyöreyste-, pyöreyst- kyynelkoru, kyynelkoru- vaikeus, vaikeude-, vaikeut- vapaus, vapaude-, vapaut- liikkuvuus, liikkuvuude-, liikkuvuut- maksu, maksu- yhdessäolo, yhdessäolo- yhteishenki, yhteishenge-, yhteishenke- raviurheilu, raviurheilu- hevoskauppa, hevoskaupa-, hevoskauppa- etusijalla tekstiilikoristeet pitsin nypläys, nypläykse-, nypläys- ennustaminen, ennustamise-, ennustamis- kaupata, kauppaan, kauppassi, kaupannut nahkatakki, nahkatakki-, nahkatakki- heimo, heimo- puhutella, puhuttelen, puhutteli, puhutellut kunnioitus, kunnioitukse-, kunnioitus- arvostus, arvostukse-, arvostus- itsestään selvä käskyvalta, käskyvalla-, käskyvalta- salaa puolustaminen, puolustamise-, puolustamis- kollektiivinen, kollektiivise-, kollektiivis- verkosto, verkosto- ihmisoikeus, ihmisoikeude-, ihmisoikeut- kurjuus, kurjuude-, kurjuut- lukutaidottomuus, -taidottomuude-, -taidottomuut- asuinolot alhainen, alhaise-, alhais- elinikä, eliniä-, elinikä- syntyvyysluku, syntyvyysluku-, syntyvyysluku- todennäköisesti saamelaiset jääkausi, jääkaude-, jääkaute- Fennoskandia Kuolan niemimaa, niemimaa- pohjoisosa, pohjoisosa- poronhoito, poronhoido-, poronhoito- harjoittaa, harjoitan, harjoitti, harjoittanut	незнатан стамбени услови ромски језик индоевропски индијски накит одевање одећа, ношња тканина од плиша, сомота наушница значење алка, карика земаљска кугла пуноћа, облина накит у облику сузе тежина, тежба слобода покретност, покретљивост плаћање заједнички боравак солидарност коњске трке трговина коњима на првом месту украи од текстила израђивање чипке прорицање, врачање, гатање продавати кожни капут, јакна племе ословљавати поштовање цењење, уважавање само по себи јасно власт тајно, криомице заштита, одбрана колективан мрежа људско право беда, сиромаштво неписменост услови становања низак животни век стопа рађања, наталитет вероватно Лапонци ледено доба Феноскандија Куолско полуострво северни део узгој собова, ирваса бавити се
--	---

vakiintua, vakiinnun, vakiintui, vakiintunut
saamelaisneuvosto, saamelaisneuvosto-
alkuperäiskansa, alkuperäiskansa-

neuvosto, neuvosto-
toiminta, toiminna-, toiminta-
saamelaisvaltuuskunta, -kunna-, -kunta-
ohella (gen. + ohella)
kotialue, kotialuee-, kotialue-
uhka, uha-, uhka-
luontaiselinkeino, luontaiselinkeino-

matkailu, matkailu-
käyttää hyväkseen, käytän, käytti, käyttänyt
koskematon, koskemattoma-, koskematon-
luonnonvara, luonnonvara-
tarunhohtoinen, -hohtoise-, -hohtois-
menneisyys, menneisyys-, menneisyys-
taistella, taistelen, taisteli, taistellut
olemassaolo, olemassaolo-
vähemmistökieli, -kiele-, -kiel-
säilyminen, säilymise-, säilymis-
uhata, uhkaan, uhkasi, uhannut
uhattu, uhatu-, uhattu-
asioida, asioin, asioi, asioinut
opetuskieli, -kiele-, -kiel-

kielilaki, kielilai-, kielilaki-
mukaan (gen. + mukaan)
saamenkielinen, saamenkielise-, saamenkielis-
ylioppilaskirjoitukset

opetusmateriaali, opetusmateriaali-
pätevä, pätevä-
puute, puuttee-, puute-
arvella, arvelen, arveli, arvellut
äidinkieli, äidinkiele-, äidinkiel-
hyväksi (gen. + hyväksi)

käyttöoikeus, käyttöoikeude-, käyttöoikeut-
ristiriita, ristiriida-, ristiriita-
tavallaan
perusteeton, perusteettoma-, perusteeton-
malli, malli-
käytäntö, käytännö-, käytäntö-
pykälä, pykälä-
koulutus, koulutukse-, koulutus-
järjestäminen, järjestämise-, järjestämis-
säilyttäminen, säilyttämise-, säilyttämis-
mallimaa, mallimaa-
käytännössä
olettaa, oletan, oletti, olettanut
syrjintä, syrjinnä-, syrjintä-
vähemmistökieliperuskirja, -peruskirja-
perustuslaillinen, -laillise-, -laillis-

учврстити се
савет, веће Лапонаца
изворно, матично
становништво
савет, веће
рад, делатност
делегација
(ген.+) поред тога
домаће подручје
претња
начин издрж. коришћењем
природе
туризам
искоришћавати
недирнут, нетакнут
природна резерва
фабулозан, легендаран
прошлост
борити се
постојање, опстанак
језик мањине
очување
претити, угрожавати
бити угрожен
обављати послове
језик на коме се врши
настава, обука
закон о језицима
(ген.+) по
на лапонском језику, лапонски
писмено плагање матурског
испита
наставни материјал
стручан, квалификован
недостатак
мислити, сматрати
матерњи језик
(ген.+) за добробит (неког,
нечег)
право на употребу
противречност, несклад
донекле
неоснован, безразложан
узор, модел
пракса
параграф
образовање, школовање
организовање
очување
пример-земља, земља за узор
у пракси
претпостављати
дискриминација
повеља о језицима мањине
устава

vähemmistökielilaki, -lai-, -laki-
valtiopäivät

käsittely, käsittely-
Torniojokilaakson meäkieliset

koululainsäädäntö, -säädannö-, -säädäntö-
koulutussuunnittelija, -suunnittelija-

Opetushallitus, -hallitukse-, -hallitus-
koulutusyksikkö, -yksikö-, -yksikkö-
opiskeluvaikeus, -vaikeude-, -vaikeut-
puolikielisyys, -kielisyysde-, -kielisyys-
kulttuuriero, kulttuuriero-
törmätä, törmään, törmäsi, törmännyt
pahimmillaan
erityisopetus, -opetukse-, -opetus-
keskeytyminen, keskeytymise-, keskeytymis-
aktivoituminen, aktivoitumise-, aktivoitumis-
aikuiskoulutus, -koulutukse-, -koulutus-
sosiaalirahasto, sosiaalirahasto-
puitteissa
työmarkkinat
periaatteessa
neuvottelukunta, -kunna-, -kunta-
pääsihteeri, pääsihteeri-
sosiaali- ja terveysministeriö, -ministeriö-

vahvuus, vahvuude-, vahvuut-
ristiriitainen, ristiriitaise-, ristiriitais-
harkinnanvaraisuus, -varaisuude-, -varaisuut-

velvoittaa, velvoitan, velvoitti, velvoittanut
viittomakieli, -kiele-, -kiel-
työryhmä, työryhmä-
muistio, muistio-
lääni, lääni-
kokeilu, kokeilu-
alueellinen, alueellise-, alueellis-
pysyvä, pysyvä-
lainsäädäntö, lainsäädännö-, lainsäädäntö-
mahdollistaa, mahdollistan, mahdollisti,
mahdollistanut
kehittäminen, kehittämise-, kehittämis-
markkinoida, markkinoin, markkinoi, markkinoinut
Romania, Romania-
Tshekki, Tsheki-, Tshekki-
toimintamalli, toimintamalli-

koko, koo-, koko-
ikäntynyt, ikääntynee-, ikääntynyt-
taitaja, taitaja-
elvyttää, elvytän, elvytti, elvyttänyt
murre, murtee-, murre-

закон о језицима мањина
заседање парламента,
државни сабор
обрада, претрес
који гов. дијалектом из дол.
реке Торнио
школско законодавство
који саставља програм
образовања
Министарство просвете
образовна јединица
потешкоће са учењем
полујезичност
разлика између култура
наићи на, сударити се
у најгорем
специјална настава
прекидање
активирање
образовање одраслих
социјални фонд
у оквиру
тржишта радном снагом
у принципу
саветодавни комитет
генерални секретар
Министарство соц. и
здравств. заштите
јачина, снага
противречан
могућност
промишљања(остав. на вољу)
обавезивати
језик глувонемих
радна група
меморандум, подсетник
губернија, област
експеримент, оглед
територијалан, регионалан
сталан, трајан
законодавство
омогућавати

развијање
пропагандовати, пласирати
Румунија
Чешка
модел, пример
функционисања
величина
поодмаклог доба
стручњак
поново оживети
дијалект, наречје

alkukirjaimet

Länsi-Suomi
Pohjois-Eurooppa
Etu-Aasia
nyky-Suomi
nyky-Kiina
Lähi-itä
Suomenlahti
Tyyni valtameri
Kanarian saaret
Tuntematon sotilas
Välskärin kertomukset
Panssarilaiva Potemkin
Pohjolan Sanomat

Villen Valinta
tavara- ja tuotemerkit

virastot
laitokset
julkiset rakennukset
oikeushallitus
maatalousministeriö
parlamentti
ammattikorkeakoulu
kansallisteatteri
tieteenalat
aatesuunnat
idealismi
ateismi
sosialismi
kasvit
eläinrodut
ruokalajit
pelargonia, pelargonia-
vinttikoiira
lanttulaatikko
historialliset aikakaudet
uusiaika
rautakausi
barokki

harjoitukset

ratkaista, ratkaisen, ratkaisi, ratkaissut
varat
hyväntekeväisyyskonsertti, -konserti-, -konsertti-
lasketella, laskettelen, lasketteli, lasketellut

tunturi, tunturi-
suoriutua, suoriudun, suoriutui, suoriutunut
oikeudenmukainen, oikeudenmukaise-,
oikeudenmukais-
laaja, laaja-

почетна слова

Западна Финска
Северна Европа
Југозападна Азија
савремена Финска
савремена Кина
Блиски исток
Фински залив
Тихи океан
Канарска острва
Незнани јунак (роман)
Видарове приче (роман)
Оклопњача Потемкин (роман)
Северне новости (назив
финск. новина)
Вилијева Валинта (роман)
заштитни/фабрички знак, жиг
на роби
канцеларије, одељења
установе, заводи
јавне грађевине
Влада правде
Министарство пољопривреде
парламент
виша стручна школа
Народно позориште
научне области
идејни правци
идеализам
атеизам
социјализам
биљке
животињске врсте
јело, врсте јела
пеларгонија
хрт
мусака од беле репе
историјска раздобља
ново време
гвоздено доба
барок

вежбе

решити
средства
добротворни концерт
скијати се, слуштати се низ
брдо
брдо
свладавати
праведан

широк, опсежан

parillinen, parillise-, parillis-
kuiva, kuiva-
tilava, tilava-
leveä, leveä-
notkea, notkea-
luvallinen, luvallise-, luvallis-
sileä, sileä-
hauras, hauraa-, hauras-
hoikka, hoika-, hoikka-
erisnimi, erisnime-
yleisnimi, yleisnime-

паран
сув
простран
широк
гибак, савитљив
допуштен
гладак
ломљив, крт, нежан
витаk, танак
властито име
општа именица, апелатив

кpl 2

suvaitsevaisuus, suvaitsevaisuude-, suvaitsevaisuut-
piruparka, pirupara-, piruparka-
syrjiä, syrjin, syrji, syrjinyt
hirveä, hirveä-
seikkailu, seikkailu-
kohtelu, kohtelu-
käyttäytyminen, käyttäytymise-, käyttäytymis-
taukki, tauki-, taukki-

hävettää, minua hävettää, hävetti, hävettänyt
tapella, tappelen, tappeli, tapellut
erilaisuus, erilaisuude-, erilaisuut-
rikkaus, rikkaude-, rikkaut-
nuorukainen, nuorukaise-, nuorukais-
rehti, rehdi-, rehti-
vierasmaalainen, vierasmaalaise-, vierasmaalais-
vapaaehtoinen, vapaaehtoise-, vapaaehtois-
moninainen, moninaine-, moninais-
pohtia, pohdin, pohti, pohtinut
ymmärrys, ymmärrykses-, ymmärrys-
sivistys, sivistykse-, sivistys-
ihmisyys, ihmisyysde-, ihmisyyt-
humalainen, humalaise-, humalais-
mennä itseän, menen, meni, mennyt
arvo, arvo-
suojella, suojelen, suojeli, suojellut
sanomalehti, sanomalehde-, sanomalehte-
yleisönosasto, yleisönosasto-
ennakkoluuloisuus, -luuloisuude-, -luuloisuut-

perätön, perättömä-, perätön-
hippi, hipi-, hippi-
juppi, jupi-, juppi-

juntti, junti-, juntti-

typeryys, typeryyde-, typeryyt-
selvin päin
humalapäinen, humalapäise-, humalapäis-

друга лекција

толеранција
јадни несретник
дискриминovati
ужасно
пустоловина, авантура
поступак
понашање
глуп, који мало разуме
(погрдно)
стидети се, срамити се
тући се
различитост
богатство
млада особа, младић
честит, частан
странац
добровољан, драговољан
разноврстан
размишљати
разум, памет
култура, просвећеност
човечност, хуманост
пијан, налит
погледати самог себе
вредност
заштитити
новине
писма уреднику
прејудицираност, испуњ.
предрасудама
измишљен, лажан
хипи
образован, охол градски
момак (погрдно)
необразован, глуп момак са
села (погр.)
глупост
трезне главе
под утицајем алкохола

pidellä, pitelen, piteli, pidellyt
pelkästään
viina, viina-
syvä, syvä-
herättää pahennusta, herätän, herätti, herättänyt

syytää, syydän, syyti, syytänyt

rasistinen, rasistise-, rasistis-
meikäläinen, meikäläise-, meikäläis-
koululaitos, koululaitokse-, koululaitos-
kasvattaa, kasvatan, kasvatti, kasvattanut
lapsonen, lapsose-, lapsos-
kansainvälisyys, kansainvälisyysde-, kansainvälisyys-

ymmärtävä, ymmärtävä-
olio, olio-
eliö, eliö-
tehokas, tehokkaa-, tehokas-
kuvailla, kuvailen, kuvaili, kuvaillut
aiheellinen, aiheellise-, aiheellis-
kansainvälisyyskasvatus, -kasvatukse-, -kasvatus-

perehtyä, perehdyn, perehtyi, perehtynyt
perusteellinen, perusteellise-, perusteellis-
suoda, suon, soi, suonut
keskuudessa
työpaikka, työpaika-, työpaikka-
peittää, peitän, peitti, peittänyt
pelkuruus, pelkuruude-, pelkuruut-
iskeä (sl.), isken, iski, iskenyt
huvien vuoksi
hupi, huvi-, hupi-
solmia ystävyysuhde, solmin, solmi, solminut
humalassa (olla)
hauskanpito, hauskanpido-, hauskanpito-
ulkonäkö, ulkonäkö-, ulkonäkö-
taho, taho-
pelkääjä, pelkääjä-
alistaa, alistan, alisti, alistanut
ylpeys, ylpeyde-, ylpeyt-
ystävällisyys, ystävällisyysde-, ystävällisyys-
enemmistö, enemmistö-
haukkua, haukun, haukkui, haukkunut

harjoitukset

kuntoilu, kuntoilu-

taputtaa, taputan, taputti, taputtanut
eläkkeellä (olla)
maisemataulu, -taulu-
pääoma, pääoma-
näyttämö, näyttämö-
järjestää, järjestän, järjesti, järjestänyt

задржати
само, једино
ракија
дубок
саблажњавати, пробудити
саблазност
окривљавати, бацати кривицу
на
расистички
наш
школска установа
одгајати (децу)
детенце
интернационалност,
међународност
који разуме
биће, створење
живо биће
ефикасан, делотворан
описивати
образложен, основан
интернационални одгој,
васпитање
уознавати се
темељит
дозволити, допустити
међу
радно место
покрити
плашљивост, кукавичлук
заводити (у сленгу)
ради забаве
забава, разонода
склапати пријатељске везе
(бити) пијан
забављање
спољни изглед
странац
плашљивац, који се боји
подредити, покорити
понос
љубазност
већина
псовати, погрдно говорити

вежбе

вежбање, бављење
рекреацијом
тапшати, пљескати
(бити) у пензији
слика крајолика, пејзажа
главница, капитал
позорница, бина
средити, организовати

kiireinen, kiireise-, kiireis-
kielikoe, kielikokee-, kielikoe-
nuhruinen, nuhruise-, nuhrui-
irvistää, irvistän, irvisti, irvistänyt
lotto, loto-, lotto-
raha-arpa, raha-arva-, raha-arpa-
kiiltävä, kiiltävä-
suunnilleen
sijasta
tahallaan
runsaasti
ollenkaan
mieluummin
luona
tarkkaan

kpl 3

käyttö, käytö-, käyttö-
lainaaminen, lainaamise-, lainaamis-
kirjastokortti, -kortti-, -kortti-
palauttaa, palautan, palautti, palauttanut
sakko, sako-, sakko-
kadota, katoan, katosi, kadonnut
lainaaja, lainaaja-
lastenosasto, -osasto-
musiikkiosasto, -osasto-
levy, levy-
kasetti, kaseti-, kasetti-
video, video-
lukusali, lukusali-
virkailija, virkailija-
aamupäivä, aamupäivä-
iltamyöhä, iltamyöhä-
kirjallisuus, kirjallisuude-, kirjallisuut-
toivelista, toivelista-
tilaaminen, tilaamise-, tilaamis-
värikäs, värikkää-, värikäs-
ruska, ruska-

hanki, hange-, hanke-
hiihtäminen, hiihtämise-, hiihtämis-
laskettelu, laskettelu-
käsityö, käsityö-
lottoaminen, lottoamise-, lottoamis-
lotota, lottoan, lottosi, lotonnut
metsästäjätkinto, -tutkinno-, -tutkinto-
koe, kokee-, koe-
riistanhoitoyhdistys, -yhdistykse-, -yhdistys-
riistanhoitomaksu, -maksu-
ampuma-ase, -asee-, -ase-
hallussapito, hallussapido-, hallussapito-
aseenkantolupa, aseenkantoluva-, aseenkantolupa-
riistaeläin, riistaeläime-, riistaeläin-

ужурбан, хитар
испит из језика
бедан, јадан
искесити се, искревељити се
лото
срећка лутрије
сјајан, блистав
отприлике, око
уместо
намерно, хотимице
обилно
никако, нипошто
радије
код
тачно, прецизно

трећа лекција

употреба
позајмљивање
чланска картица библиотеке
вратити
новчана казна
изгубити се
посуђивати
дечје одељење
музичко одељење
плоча
касета
видео
читаоница
службеник
пре подне
касно увече
књижевност
листа жеља
наручивање
разнобојан
шуме у жарким јесењим
бојама
ледена кора на снегу
скијање
слалом
ручни рад
играње лотоа
играти лото
ловачки испит
испит
удружење за гајење дивљачи
такса старања о дивљачи
ватрено оружје
поседовање
дозвола за ношење оружја
дивљач, ловина (нпр. зец,

rauhoitusaika, rauhoitusaja-, rauhoitusaika-
vaihdella, vaihtelen, vaihteli, vaihdellut
metsästysalue, -aluee-, -alue-
tarkoin
määrätty, määräty-, määrätty-
tuntemus, tuntemukse-, tuntemus-
vahingonlaukaus, -laukaukse-, -laukaus-
kohtalokas, kohtalokkaa-, kohtalokas-
salametsästys, salametsästyks-, salametsästys-
hirvi, hirve-
kohdalla (gen. + kohdalla)
riista, riista-
seuraava, seuraava-
ryhmä, ryhmä-
vesilintu, vesilinnu-, vesilintu-
sorsa, sorsa-
uljas, uljaa-, uljas-
kansallislintu, -linnu-, -lintu-
ehdottomasti
rauhoitettu, rauhoitettu-, rauhoitettu-
kanalintu, -linnu-, -lintu-

kyyhkyinen, kyyhkyse-, kyyhkys-
jänis, jänikse-, jänis-
rusakko, rusako-, rusakko-
metsästyskohde, -kohtee-, -kohde-
hirvieläimet
turkiseläimet
villiminkki, villiminki-, villiminkki-
suurpeto, suurpedo-, suurpeto-
ahma, ahma-
ilves, ilvekse-, ilves-
kuuma, kuuma-
saalis, saalii-, saalis-
metsästyskoira, metsästyskoira-
suomenpystykorva, suomenpystykorva-
kalaonni, kalaonne-
tunteenomainen, tunteenomaise-, tunteenomais-
kiinteästi
liittyvä, liittyvä-
raikas, raikkaa-, raikas-
tuuli, tuule-, tuul-
tuoksu, tuoksu-
ruokahalu, ruokahalu-
rentoutua, rentoudun, rentoutui, rentoutunut
minua pitkästyttää, pitkästytti, pitkästyttänyt
jännittävä, jännittävä-
napata, nappaan, nappasi, napannut
väsyä, väsyn, väsyi, väsynyt
sisävesi, sisävede-, sisävet-
saaristo, saaristo-
kalastaja, kalastaja-
lähestyä, lähestyn, lähestyi, lähestynyt
varovainen, varovaise-, varovais-

јелен..)
ловостај
мењати (се), варирати
подручје лова
тачно, прецизно
одређено
познавање
слчајан хитац
судбоносан, кобан
криволов
лос, (сибирски) јелен
(ген.+) код
дивљач
следећи
група
водене птице
дивља патка
стасит, наочит
национална птица
безусловно
заштићен (тј. забрањен лов)
птице које спадају у род
кокоши
голуб
зец
смеђи зец
предмет лова
дивљачи из рода јелена
крзнена животиња
дивља америчка куна
велике звери (грабљивице)
горска куна
рис
врућ
плен, лов
ловачки пас
фински шпиц (врста пса)
пецарошка срећа
осећајан
чврсто
сједињен, спојен са
свеж
ветар
мирис
апетит
опуштати се, одмарати
мени је досадно
занимљив, узбудљив
ухватити
заморити
унутрашње воде (реке, језера)
острвље, оточје
рибар
приближити се, прићи
пажљив, опрезан

viisas, viisaa-, viisas- ääni, ääne-, ään- mieluiten kuiskata, kuiskaan, kuiskasi, kuiskannut soutaa, soudan, souti, soutanut asuva, asuva- kutuaika, kutuaja-, kutuaika- lohi, lohe-, loh- taimen, taimene-, taimen- kuha, kuha- pyydystää, pyydystän, pyydysti, pyydystänyt mitta, mita-, mitta- mittainen, mittaise-, mittais- heittää, heitän, heitti, heittänyt taipale, taipalee-, taipale- onkivapa, onkivava-, onkivapa- onginta, onginna-, onginta- johdanto, johdanno-, johdanto- ongintavaruste, -varustee-, -varuste- vapa, vava-, vapa- koho, koho- koukku, kouku-, kouku- syötti, syöti-, syötti- mato, mado-, mato- pujottaa, pujotan, pujotti, pujottanut ahven, ahvene-, ahven- lahna, lahna- lohikala, lohikala- kalastuslaji, kalastuslaji- heittokalastus, -kalastukse-, -kalastus- varuste, varustee-, varuste- kela, kela- siima, siima- uistin, uistime-, uistin- vene, venee-, vene- hauki, haue-, hauke- uistinkala, uistinkala- siika, siia-, siika- uistinkalastus, -kalastukse-, -kalastus- pilkkikalastus, -kalastukse-, -kalastus- lämmittää, lämmitän, lämmitti, lämmitänyt kevättalvi, kevättalve- jää, jää- talvikalastus, -kalastukse-, -kalastus- saaristovesi, -vede-, -vet- ihastuttava, ihastuttava- pilkkivaruste, -varustee-, -varuste- kaira, kaira- tuura, tuura- eväsreppu, eväsrepu-, eväsreppu- pilkkiminen, pilkkimise-, pilkkimis- nautinto, nautinno-, nautinto- vaatetus, vaatetukse-, vaatetus-	паметан, мудар глас најрадије шапутати веслати који станује, пребива период мреста, бацања икре лосос пастрмка смуђ (у)ловити, ухватити мера, размер бити неке мере (дуг, широк...) бацати етапа рибарски штап пецање увод прибор, опрема за пецање рибарски штап пловак удица мамац црв уденути, провући греч деверика, сињ лосос-риба врста риболова риболов бацањем мамца опрема мосур, калем, блинкер струна варалица, вештачки мамац чамац штука риба која се лови варалицом риба белица лов рибе мамцем, на варалицу лов рибе удицом (на леду) грејати почетак пролећа лед зимски риболов воде око острва диван, прекрасан опрема за пецање удицом на леду сврдло полуга (за пробијање леда) ранац са храном за пут пецање кроз отвор на леду уживање одећа
---	---

pilkkimispaikka, -paika-, -paikka-
made, matee-, made-
jokamiehen oikeus, -oikeude-, -oikeut-
jalan
hiihtäen
pyöräillen
pihamaa, pihamaa-
pelto, pello-, pelto-
niitty, niity-, niitty-
istutus, istutukse-, istutus-
kulkeminen, kulkemise-, kulkemis-
vahingoittua, vahingoitun, vahingoittui, vahingoittunut

oleskella, oleskelen, oleskeli, oleskellut
tilapäisesti
teltailla, teltaillen, teltailli, teltaillut
riittävän
etäällä
asumus, asumukse-, asumus-
liikkuminen, liikkumise-, liikkumis-
luonnonmarja, luonnonmarja-
sieni, siene-, sien-
vesistö, vesistö-
poikanen, poikase-, poikas-
poro, poro-
kaataa, kaadan, kaatoi, kaatanut
kasvava, kasvava-
kuivunut, kuivunee-, kuivunut-
kaatunut, kaatunee-, kaatunut-
varpu, varvu-, varpu-
sammal, sammale-, sammal-
avotuli, avotule-, avotul-
pakottava, pakottava-
kotirauha, kotirauha-
leiriytyä, leiriydyn, leiriytyi, leiriytynyt
meluta, meluan, melusi, melunnut
roskata, roskaan, roskasi, roskannut
ympäristö, ympäristö-
moottoriajoneuvo, moottoriajoneuvo-
maasto, maasto-
maanomistaja, maanomistaja-
lupa, luvaa-, lupa-

harjoitukset

kultainen noutaja, noutaja-
mäyräkoira
jäädä kiinni, jään, jäi, jäänyt
verkko, verko-, verkko-
satama, satama-
sisältää, sisällän, sisälsi, sisältänyt
maljakko, maljako-, maljakko-
laskeutua, laskeudun, laskeutui, laskeutunut
hermostua, hermostun, hermostui, hermostunut
kypsyä, kypsytyn, kypsyi, kypsytynyt

место за пецање на леду
мањиж
опште право сваког човека
шетњом, пешке
скијајући се
возећи се на бициклу
двориште
поље, њива
ливада, травњак
засад, сађење
пролажење
бити оштећен, претрпети
штету
боравити
привремено
камповати
довољан
далеко
стамбено, насељено подручје
кретање
бобице у природи (дивље)
гљива, печурка
воде (-ни систем)
младунче
северни јелен, соб, ирвас
обарати, сећи
који расте
осушен
пао, оборен, посечен
гранчица, прутић
маховина
незаштићена, отворена ватра
који присиљава, приморава
кућни мир
логоровати
галамити, дизати буку
прљати смећем
околина
моторно возило
земљиште, терен
земљопоседник
допуштење, дозвола

вежбе

златни препеличар, птичар
јазавичар
бити ухваћен
мрежа
лука, пристаниште
садржавати
вазна
спустити се
изнервирати се
зрети, дозревати

mauste, maustee-, mauste-
 suudelma, suudelma-
 eksyä, eksyn, eksyi, eksynyt
 pelastua, pelastun, pelastui, pelastunut
 sekaisin (olla)
 mitali, mitali-
 särkyä, särkyi, särkynyt
 parannus, parannukse-, parannus-
 alennus, alennukse-, alennus-
 kaatua, kaadun, kaatui, kaatunut
 purkaa, puran, purki, purkanut
 jäädä kiinni, jään, jäi, jäänyt
 tulkata, tulkkaan, tulkkasi, tulkkannut
 turvapaikka, turvapaika-, turvapaikka-
 huumorintaju, huumorintaju-
 palkinto, palkinno-, palkinto-
 muuttolintu, muuttolinnu-, muuttolintu-
 tuoksua, tuoksun, tuoksui, tuoksunut
 heiluttaa, heilutan, heilutti, heiluttanut
 hankala, hankala-
 pyörän kumi, kumi-
 puhki
 perävalot
 tiskata, tiskaan, tiskasi, tiskannut
 imuroida, imuroin, imuroi, imuroinut
 pyyhkiä pölyt, pyyhin, pyyhki, pyyhkinyt
 silittää, silitän, silitti, silittänyt (vaate)
 ripustaa, ripustan, ripusti, ripustanut
 tyhjentää, tyhjennän, tyhjensi, tyhjentänyt
 petata sänky, petaan, petasi, petannut
 kastella kukat, kastelen, kasteli, kastellut
 avata verhot, avaan, avasi, avannut
 poimia roskat, poimin, poimi, poiminut
 sulkea tietokone, suljen, sulki, sulkenut
 henkilökohtaista

palsta, palsta-
 eronnut, eronnee-, eronnut-
 sivistynyt, sivistyne-, sivistynyt-
 pääkaupunkiseutu, -seudu-, -seutu-
 kumppani, kumppani-
 akateeminen, akateemise-, akateemis-
 loppututkinto, -tutkinno-, -tutkinto-
 tupakoida, tupakoin, tupakoi, tupakoinut
 viehättävä, viehättävä-
 yhteys, yhteyde-, yhteyt-
 väärtti (gen. + väärtti)
 ongelmaton, ongelmattoma-, ongelmaton-
 mökkeily, mökkeily-
 kaihtamaton, kaihtamattoma-, kaihtamaton-
 vastaavanlainen, vastaavanlaise-, vastaavanlais-
 kumppanuus, kumppanuude-, kumppanuut-
 seurustelu, seurustelu-
 seikkailumieli, -miele-, -miel-

зачин, мирођија
 пољубац
 изгубити се, залутати
 спасити се
 (бити) изван себе, збуњен
 медаља
 сломити се
 лечење
 попуст
 пасти, рушити се
 срушити, порушити
 бити ухваћен
 тумачити, преводити
 уточиште, прибежиште
 смисао за хумор
 награда
 птица селица
 мирисати
 махати
 тежак, скопчан с неприликама
 гума на бицикли
 пукло, пробијено
 задња светла
 (о)прати судове
 усисавати
 брисати прашину
 пеглати
 обесити, вешати
 празнити, испразнити
 спремити, наместити постељу
 заливати цвеће
 отворити завесе
 покупити смеће
 искључити рачунар
 Поруке Личне Природе (у
 часопису)
 ступац
 разведен
 образован, добро одгојен
 подручје главног града
 пријатељ, компањон
 академски
 диплома
 пушити
 привлачан
 веза
 (ген.+) вредан (нечега)
 без проблема
 борављење у викендици
 који не преза ни од чега
 сличан
 другарство
 дружење, општење
 пустоловни, авантуристички
 дух

hellä, hellä-
tasokas, tasokkaa-, tasokas-
tosissaan
potea, poden, poti, potenut
mukavannäköinen, -näköise-, -näköis-
samanhenkinen, -henkise-, -henkis-
söpö, söpö-
sinkkutyttö, -tyttö-, -tyttö-
käytännöllinen, käytännöllise-, käytännöllis-
rikki
aluksi
alla
irti
alas
arkisin
alaspäin
yhteen
vahingossa
vasemmalla
ei koskaan
hitaasti

kpl 4

keittoruoka, -ruoa- , -ruoka-
länsi, läne-, länt-
itä, idä-, itä-
uuniruoka, -ruoa- , -ruoka-
pohjoinen, pohjoise-, pohjois-
saamelainen, saamelaise-, saamelais-
ruokakulttuuri, -kulttuuri-
johtua (+ elatiivi), johtui, johtunut
Varsinais-Suomi, -Suome-
Kokemäenjoki, -joe-, -joke-
varsi (joen), varre-, vart-
Häme, Hämee-, Häme-
Etelä-Savo, Savo-
Laatokka, Laatokka-, Laatokka-
Karjala, Karjala-
peura, peura-
sisämaa, sisämaa-
harvaanasuttu, -asutu-, -asuttu-
savupirtti, savupirti-, savupirtti-

keittokota, keittokoda-, keittokota-
peltotyöt
kotieläin, kotieläime-, kotieläin-
vuohi, vuohi-, vuohi-
koota, kokoan, kokosi, koonnut
ruokavarasto, ruokavarasto-
pyyntikausi, pyyntikaude-, pyyntikaut-
vaihtokauppa, vaihtokaupa-, vaihtokauppa-
kymmenys, kymmenykse-, kymmenys-
palvelusväki, palvelusväe-, palvelusväke-

нежан
високог нивоа
озбиљно
патити, боловати од
пријатног изгледа
истог духа
љубак, лепушкаст
девојка без момка
практичан
сломљен, разбијен
за почетак
под, испод
слободан, невезан
доле
радним даном
наниже
заједно
случајно
лево
никада
полако

четврта лекција

кувано јело
запад
исток
печено јело
северни
лапонски
кулинарска вештина
поттицати
део Финске
име реке
страна (реке)
област у Финској
област у Финској
језеро Латока
област у Финској
дивљи северни јелен
унутрашњост
ретко насељен
старинска кућа са огњиштем
унутар ње
колиба где се спрема храна
рад у пољу
домаћа животиња
коза
купити, скупљати
спремиште хране
сезона лова
размена робе
десетина
послуга, служинчад

säilöä, säilön, säilöi, säilönyt	конзервирати, укувати
kuivata, kuivaan, kuivasi, kuivannut	сушити
hapattaa, hapatan, hapatti, hapattanut	укисељавати
savustaa, savustan, savusti, savustanut	сушити на диму
suolata, suolaan, suolasi, suolannut	усољавати
suola, suola-	со
tuontitavara, tuontitavara-	увозна роба
tynnyrillinen, tynnyrillise-, tynnyrillis-	буре, бачва (нечега)
silakka, silaka-, silakka-	балтичка харинга
karkea suola, suola-	крупна со
vastapyydetty, vastapyydety-, vastapyydetty-	тек уловљен
muikku, muiku-, muikku-	белица
vaihtelu, vaihtelu-	мењање, промена
ruokailu, ruokailu-	једење, обедовање
syysteurastus, -teurastukse-, teurastus-	клање у јесен
liha, liha-	месо
makkara, makkara-	кобасица
juhlat	свечаности
piimä, piimä-	гсто кисело млеко
vuosisata, vuosisada-, vuosisata-	век
ohra, ohra-	јечам
ruis, ruikse-, ruis-	раж
velli, velli-	ретка каша
puuro, puuro-	каша
suolaliha, suolaliha-	усољено месо
suolakala, suolakala-	усољена риба
nokare, nokaree-, nokare-	комадић, грудвица
sivellä, sivelen, siveli, sivellyt	намазати
pyhäpäivä, pyhäpäivä-	недеља, празник
lanttu, lanttu-, lanttu-	(бела) репа, келераба
nauris, naurii-, nauris-	бела репа
kaali, kaali-	купус
herne, hernee-, herne-	грашак
papu, pavu-, papu-	пасуљ
papuruoka, -ruoa-, -ruoka-	јело од пасуља
maitopuuro, maitopuuro-	каша од млека
kokoliha, kokoliha-	(цело, чисто) месо
ylellisyys, ylellisyyde-, ylellisyyt-	раскош, луксуз, изобиље
entisestäään	пре, раније
Savo, Savo-	област у Финској
kalakukko, kalakuko-, kalakukko-	пирошка са рибом
uunijuusto, uunijuusto-	печени сир
marjasoppa, marjasopa-, marjasoppa-	чорба од бобица
karjalanpaisti, -paisti-	Карелијски лонац (врста јела)
karjalanpiirakka, -piiraka-, -piirakka-	Карелијска пита од пиринча или кромп.
sienikukko, sienikuko-, sienikukko-	пирошка са печуркама
hapankaali, hapankaali-	кисели купус
imelletty, imellety-, imelletty-	заслађен
perunalaatikko, -laatiko-, -laatikko-	musaka od krumpira
rosolli, rosolli-	салата са слеђом
lihapullat	ћуфте
Kainuu, Kainuu-	област у Финској
lanttukukko, lanttukuko-, lanttukukko-	пирошка од келерабе
viili, viili-	густо кисело млеко

pottuvoi, pottuvoi-
kärstys, kärstykse-, kärstys-
suolasilakka, suolasilaka-, suolasilakka-
verileipä, verileivä-, verileipä-
leipäjuusto, leipäjuusto-
ohrarieska, ohrarieska-
lohisoppa, lohisopa-, lohisoppa-
Lappi, Lapi-, Lappi-
poronkärstys, -kärstykse-, -kärstys-
lohikeitto, lohikeito-, lohikeitto-
kuivalihavelli, kuivalihavelli-
suutarinlohi, suutarinlohe-, suutarinloh-

hirvipaisti, hirvipaisti-
silakkalaatikko, -laatiko-, -laatikko-
makaronilaatikko, -laatiko-, -laatikko-
vuodenaika, vuodenaja-, vuodenaika-
läntinen, läntise-, läntis-
itäinen, itäise-, itäis-
eksoottinen, eksoottise-, eksoottis-
yhdistelmä, yhdistelmä-
maantieteellinen, maantieteellise-, maantieteellis-
erikoispiirre, erikoispiirtee-, erikoispiirre-
saatavilla (olla)
tekniikka, tekniika-, tekniikka-
välttämättömyys, välttämättömyyde-,
välttämättömyyt-
naapurimaa, naapurimaa-
perusruokavalio, perusruokavalio-
tumma, tumma-
venäläinen, venäläise-, venäläis-
vuokaruoka, -ruoa-, -ruoka-
piirakka, piiraka-, piirakka-
hapantaikina, hapantaikina-
vuorostaan
rikastuttaa, rikastutan, rikastutti, rikastuttanut
grillattu, grillatu-, grillattu-
paistettu, paistetu-, paistettu-
muhennos, muhennokse-, muhennos-
tärkeys, tärkeyde-, tärkeyt-
rapu, savu-, rapu-
poimia, poimin, poimi, poiminut
mansikka, mansika-, mansikka-
jäätynyt, jäätynee-, jäätynyt-
makkarapata, makkarapada-, makkarapata-
peruna, peruna-
porkkana, porkkana-
palsternakka, palsternaka-, palsternakka-
purjo, purjo-
sipuli, sipuli-
pala, pala-
selleri, selleri-
lihaliemi, lihalieme-, lihaliem-
lenkki, lenki-, lenkki-
nakki, naki-, nakki-

кромпир са путером
динстано јело
усољена балтичка харинга
хлеб са крвљу, од крви
округли сир, сендвич-сир
(безквасни) јечмени хлеб
чорба од лососа
Лапонија
динстана јелетина
чорба од лососа
течно јело од сувог меса
харинге у зачињеној, хладној
сирћ. супи
печенка од ирваса
мусака од харинги
мусака од макарона
годишње доба
западни
источни
егзотичан
спој, комбинација
географски
посебно својство, особина
(бити) при руци
техника
потреба, нужда

суседна земља
основна исхрана
таман, црн
руски
јело из ватросталне посуде
пита, пирешка
кисело тесто
са своје стране
обогатити
са роштиља
пржен, печен
динстано јело/месо
важност, значење
рак
брати
јагода
смрзнут, залеђен
динстана кобасица
кромпир
шаргарепа
пашканат
празилук
лук
комадић, део
целер
супа од меса
комад кобасице
вишла, хреновка

yms. (ynnä muuta sellaista)
kuoria, kuorin, kuori, kuorinut
suikaloida, suikaloin, suikaloi, suikaloinut

kasvikset
leikata, leikkaan, leikkasi, leikannut
keittää, keitän, keitti, keittänyt
paloitella, paloittelen, paloitteli, paloitellut
joukko, jouko-, joukko-
kuumentaa, kuumennan, kuumensi, kuumentanut
persilja, persilja-
silppu, silpu-, silppu-
tarjota, tarjoan, tarjosi, tarjonnut
kera
sardiinisilakka, -silaka-, -silakka-
tomaattimurska, tomaattimurska-
sitruuna, sitruuna-
ruokaöljy, ruokaöljy-
pippuri, pippuri-
aste, astee-, aste-
voidella, voitelen, voiteli, voidellut
uunivuoka, uunivuoa-, uunivuoka-
latoa, ladon, latoi, latonut
tiheä, tiheä-
vierekkäin
selkäpuoli, selkäpuole-, selkäpuol-
ylöspäin
vuoka, vuoa-, vuoka-
kippo, kipo-, kippo-
tölkkillinen, tölkkillise-, tölkkillis-
mehu, mehu-
sekoittaa, sekoitan, sekoitti, sekoittanut
pippuroida, pippuroin, pippuroi, pippuroinut
kastike, kastikkee-, kastike-
kypsä, kypsä-
sienimuhennos, -muhennokse-, -muhennos-
haaparusku, haaparusku-
rusku, rusku-
valkopippuri, valkopippuri-
lohko, lohko-
paprika, paprika-
perunajauho, perunajauho-
kermaviili, kermaviili-
hienontaa, hienonnan, hienonsi, hienontanut
ruskistaa, ruskistan, ruskisti, ruskistanut
hauduttaa, haudutan, haudutti, hauduttanut
pehmetä, pehmenen, pehmeni, pehmennyt
kiehahtaa, kiehahtaa, kiehahti, kiehahtanut
rkl (ruokalusikallinen)
pkt (paketti)
g (gramma)
kg (kilogramma, kilo)
dl (desilitra)
tlk (tölkki)
margariini, margariini-

и сл. (и слично)
љуштити, гулити
исећи нешто на уске, дуге
комаде
поврће, зелен
резати, сећи
кувати
сећи у мале комадиће
гомила, мноштво
загрејати, угрејати
першун
изрезани комадић
понудити, послужити
с(а), уз
сардина од балтичке харинге
иситњени, мрвљени парадајз
лимун
јестиво уље, зејтин
бибер
степен
мазати
тепсија, њувечара
слагати
густ
један до другог
леђни део
навише
tepsija
зделица
(једна) лименка нечега
сок
измешати
забиберити
сос, прелив
добро испечен
јело од динстаних печурки
јасика, трепетљика
млечница
бели бибер
комадић, део
паприка
кромпирово брашно
кисела павлака
резати, иситнити
испржити, испећи
полагано динстати, парити
постајати мекши
лагано врити, кључати
(једна) кашичица нечега
пакет
грам
килограм
децилитар
лименка
маргарин

silava, silava-
kokonainen, kokonaise-, kokonais-
maustepippuri, maustepippuri-
sulattaa, sulatan, sulatti, sulattanut
kärjystysliha, kärjystysliha-
osittain
pata, pada-, pata-
neste, nestee-, neste-
perunasose, -sosee-, -sose-
puolukkamurska, -murska-
kirjolohti, kirjolohe-, kirjoloh-
piparjuuri, piparjuure-, piparjuur-
file, filee-, file-
smetana, smetana-
raaste, raastee-, raaste-

kalakauppias, -kauppiaa-, -kauppias-
fileerata, fileeraan, fileerasi, fileerannut
asetella, asettelen, asetteli, asetellut
voideltu, voidellu-, voideltu-
nahkapuoli, nahkapuole-, nahkapuol-
putkilo, putkilo-
seos, seokse-, seos-
200-asteinen, -asteise-, -asteis-
lämmitetty, lämmitety-, lämmitetty-
kansi, kanne-, kant-
runsaas, runsaa-, runsas-
kalapaistos, kalapaistokse-, kalapaistos-
purjosipuli, purjosipuli-
kasvis, kasvikse-, kasvis-
liemikuutio, liemikuutio-
rakuuna, rakuuna-
purjosuikale, -suikalee-, -suikale-
huuhdella, huuhtelen, huuhteli, huuhdellut
viipale, viipalee-, viipale-
vihannes, vihannekse-, vihannes-
soseuttaa, soseutan, soseutti, soseuttanut

sosemylly, sosemylly-
kiehuva, kiehuva-
tarkistaa, tarkistan, tarkisti, tarkistanut
maku, mau-, maku-
koriste, koristee-, koriste-

harjoitukset

sähkösanoma, sähkösanoma-
jenkka, jenka-, jenkka-
vauhdikas, vauhdikkaa-, vauhdikas-
solmia (avioliitto), solmin, solmi, solminut
purkautua (avioliitto), purkautui, purkautunut
kasvattaa (lapsia), kasvatat, kasvatti, kasvattanut
liimata, liimaan, liimasi, liimannut
rikkoo, rikon, rikkoi, rikkonut
syylilapsi, syylilapse-, syylilas-

сланина
цео
(занзибарски) клинчић, зачин
одмрзнути, растопити
месо за динстање
делимично
лонац
течност
пире од кромпира
иситњена. мрвљена брусница
товљени лосос
хрен
филе
кисела павлака
нешто настругано, нарибано,
изрендано
трговац рибом
резати на рибу на режње
порешјати
подмазан
страна са кожом
туба
смеса
(температура од) 200 степени
загрејан
поклопац
издашан
печена риба
празилук
поврће, зелен
коцкица за супу
таркањ
празилук исецкан на режње
пропрати, испрати
режњић, комадић
поврће, зелен
измиксирати, претворити у
пире
преса за пире
који ври, кључа
проверити
укус
украш

вежбе

телеграм
врста плеса, немачка полка
полетан, врло брз
склопити (браќ)
раставити (браќ)
одгајати (децу)
лепити
сломити
мало дете, дојенче

peite, peittee-, peite-
myöntää, myönnän, myönsi, myöntänyt
soturi, soturi-
törkeä, törkeä-
lemuta, lemuan, lemusi, lemunnut
hajuste, hajustee-, hajuste-
mahdollisesti

kpl 5

Arvaa oma tilasi, anna arvo toisellekin.

Silmät ovat sielun peili.
Sitä kuusta kuuleminen, jonka juurella asunto.

Kukaan ei ole profeetta omalla maallaan.
Kaikki ei ole kultaa mikä kiiltää.
Joka toiselle kuoppaa kaivaa, se itse siihen lankeaa.

Pata kattilaa soimaa, musta kylki kummallakin.

Moni kakku päältä kaunis.
Puhuminen on hopeaa, vaikeneminen kultaa.

Vastatuuleen se variksenpoika oppii lentämään.
Ilta aamua viisaampi.
Älä jätä huomiseen mitä voit tehdä tänään.

Minkä taakseen jättää, sen eestään löytää.

Työ tekijäänsä kiittää.
Kun kissa on poissa niin hiiret hyppii pöydällä.

Nauru pidentää ikää.
Jokainen on oman onnensa seppä.
Joka uniaan uskoo, se varjoaan pelkää.

Ei kysyvä tieltä eksy.
Minkä nuorena oppii, sen vanhana taitaa.

Oppia ikä kaikki.

harjoitukset

meikata, meikkaan, meikkasi, meikannut
kaunistua, kaunistun, kaunistui, kaunistunut
laihuttaa, laihdutan, laihdutti, laihduttanut
nostaa painoja, nostan, nosti, nostanut
viisastua, viisastun, viisastui, viisastunut
piristyä, piristyn, piristyi, piristynyt
poiketa, poikkean, poikkesi, poikennut johonkin
olla ihan tinttuvei

heittää veivinsä

ћебе, покривач
потврдити, признавати
борац, ратник
груб, неотесан
смрдети
парфем
можда, вероватно

пета лекција

Оцени прво себе, па цени и друге.
Очи су огледало душе.
Чијим се колима возиш, онога и песму певај.
Нико у свом дому пророк није.
Није злато све што сја.
Ко другом јаму копа, сам у њу пада.
Не кори друге узалуд, нико није савршен.
Изглед вара.
Говор је сребро, ћутање је злато.
У невољи и слаби ојачају.
Јутро је мудрије од вечери.
Што можеш данас, не остављај за сутра.
Што иза себе остави, испред себе нађе.
Дело човека хвали.
Кад мачке нема, мишеви коло воде.
Ко се смеје, дуже живи.
Свако је ковач своје среће.
Ко верује у снове, плаши се и своје сене.
Ко пита не скита.
Што у младости научи, то у старости зна.
Човек се учи док је жив.

вежбе

нашминкати
улепшавати
мршавити
дизати тегове
опаметити се
освежити се
свратити
бити кроз пијан/сасвим
исцрпљен(хум.)
умрети

kuolata jonkun perään
olla kuin viilipytty

kiristellä hampaitaan
olla pelkkänä korvana
kohautella olkapäitään
olla ihan pihalla

nauraa kuollakseen
hymyillä kuin Hangon keksi

juosta pää kolmantena jalkana
minua janottaa, janotti, janottanut
minua inhottaa, inhotti, inhottanut
minua huolestuttaa, huolestutti, huolestuttanut
minua helpottaa, helpotti, helpottanut
minua huimaa, huimasi, huimannut
minua yskittää, yskitti, yskittänyt
minua suututtaa, suututti, suututtanut
minua keljuttaa, keljutti, keljuttanut
minua hymyilyttää, hymyilytti, hymyilyttänyt
minua uuvuttaa, uuvutti, uuvuttanut
johdonmukainen, johdonmukaise-, johdonmukais-
riisua, riisun, riisui, riisunut
kohota, kohoan, kohosi, kohonnut
vanhentua, vanhennun, vanheni, vanhentunut
rikastua, rikastun, rikastui, rikastunut
vapauttaa, vapautan, vapautti, vapauttanut
korjata, korjaan, korjasi, korjannut
ylentää, ylennän, ylensi, ylentänyt
kokoontua, kokoonnun, kokoontui, kokoontunut

кpl 6

porsas, porsaa-, porsas-
ankka, anka-, ankka-
kirjava, kirjava-
soma, soma-
tupa, tuva-, tupa-
rypeä, ryven, rypi, rypenyt
mutainen, mutaise-, mutais-
rapakko, rapako-, rapakko-
lammikko, lammiko-, lammikko-
auringonpaiste, -paistee-, -paiste-
kuopia, kuovin, kuopi, kuopinut
kovakuoriainen, kovakuoriaise-, kovakuoriais-
vehnänjyvä, vehnänjyvä-
röhkiä, röhkin, röhki, röhkinyt
kaakattaa, kaakatan, kaakatti, kaakattanut
kehrätä, kehrään, kehräsi, kehrännyt (kissa)
vilauttaa, vilautan, vilautti, vilauttanut
haukotella, haukottelen, haukotteli, haukotellut
kylvää, kylvän, kylvi, kylvänyt
itää, iti, itänyt

забалавити за неким
мртав хладан, без икакве
реакције
стезати зубе
помно слушати
слегати раменима
бити ван догађаја, не
разумети ништа
умирати од смеха
широко се осмехнути, од ува
до ува
трчати безглаво брзо
жедан сам
гади ми се
брине ме
осећам олакшање
врти ми се (у глави)
кашље ми се
срдим се, љутим се
обузима ме бес
смеши ми се
осећам премор, исцрпљеност
доследан
свлачити
подизати се, дигнути
застаревати, старити
обогатити се
ослобађати
поправити
унапредити, дати унапређење
скупити се, срести се

шеста лекција

прасе
патка
шарен
сладак, згодан
соба, сеоска кућа
ваљати се
муљевит, глибовит
локва
бара
сунчев сјај
копати, рити, ровати
тврдокрилац, буба
зрно пшенице
(за)грокати
кокодакати
прести (мачка)
брзо показати, промицати
зевнути
(по)сејати
проклијати, ницати

oras, oraa-, oras-
korsi, korre-, kort-
tähkä, tähkä-
korjata, korjaan, korjasi, korjannut (vilja)
sato, sado-, sato-
mylly, mylly-
jauhaa hienoksi, jauhan, jauhoi, jauhanut
taapertaa, taaperran, taapersi, taapertanut
nuolaista, nuolaisen, nuolaisi, nuolaissut
kämpälä, kämpälä-

harjoitukset

naukua, nau'un, naukui, naukunut (kissa)
haukkua, haukun, haukkui, haukkunut (koira)
ammua, ammun, ammui, ammunut (lehmä)
hirnua, hirnun, hirnui, hirnunut (hevonen)
määkiä, määin, määki, määkinyt (lammas)
kiekua, kieun, kiekui, kiekunut (kukko)
kotkottaa, kotkotan, kotkotti, kotkottanut (kana)
harkita, harkitsen, harkitsi, harkinnut
idea, idea-
kokeilla, kokeilen, kokeili, kokeillut
luopua, luovun, luopui, luopunut
kääntää, käännän, käänsi, kääntänyt (kirja)
välittää, välitän, välitti, välittänyt (tieto)
alentaa, alennan, alensi, alentanut (hinta)
miettiä, mietin, mietti, miettinyt
panttivanki, panttivangi-, panttivanki-
rikkoa, rikon, rikkoi, rikkonut (sopimus)
tarkastaa, tarkastan, tarkasti, tarkastanut
lukita, lukitsen, lukitsi, lukinnut
vanheta, vanhenen, vanheni, vanhennut
muusi, muusi-
lihapullataikina, -taikina-
salaatti, salaatti-, salaatti-
sinappi, sinapi-, sinappi-
ykkösolut, -olue-, -olut-
nelosolut, -olue-, -olut-
jälkiruoka, -ruoa-, -ruoka-
suursiivous, -siivoukse-, -siivous-
tuulettaa, tuuletan, tuuletti, tuuletanut
pöly, pöly-
kaakelipinta, -pinna-, -pinta-
hangata, hankaan, hankasi, hangannut
jynssätä, jynssään, jynssäsi, jynssännyt
naru, naru-
suihkuttaa, suihkutan, suihkutti, suihkuttanut
sytyttää, sytytän, sytytti, sytyttänyt
hämärä, hämärä-
kummitus, kummitukse-, kummitus-
akka, aka-, akka-
tappelu, tappelu-
koura, koura-
hätä, hädä, hätä-

млад усев, клица
влат
клас
пожњети, жети
(у)род
млин
фино, ситно самлети
гегати се
лизнути
шапа

вежбе

мијаукати
лајати
мукати
рзати
мекетати, блејати
кукурукати
кокодакати
размишљати
идеја
испробати
одустајати од
превести
преносити
снижавати
мислити, размислити
таоц
пркршити (споразум)
проверавати
закључавати
старити, застаревати
пире
тесто за њуфте
салата
сенф
слабије пиво (1%)
јаче пиво
дезерт
велико спремање
пролуфтирати, проветрити
прашина
керамичка површина
трљати, рибати
рибати нешто
врпца
попрскати, распршити
потпалити
сумрак, сутон
сабласт, утвара
жена
тучњава
шака
несређа, невоља, нужда

kaiutin, kaiuttime-, kaiutin-
nielu, nielu-
olla kukkona tunkiolla
matkustaa jäniksenä
mennä pupu pöksyihin

olla perhosia vatsassa

olla käärmeissään
olla päissään kuin Ellun kana

tuijottaa omaan napaansa

astua jonkun varpaille
odottaa sydän sykkyrällä
uida rahoissa

kpl 7

leppäkerttu, leppäkerttu-, leppäkerttu-
kiven juuri, juure-, juur-
sarvi, sarve-
pouta, pouda-, pouta-
pässi, pässi-
villa, villa-
säkillinen, säkillise-, säkillis-
rukkanen, rukkase-, rukkan-
paikata, paikkaan, paikkasi, paikannut
panna kuivumaan, panen, pani, pannut
pappila, pappila-
papupata, -pada-, -pata-
pankko, panko-, pankko-
kiehua, kiehui, kiehunut
kuohua, kuohui, kuohunut
mittari, mittari-
tikku, tiku-, tikku-
vuolla, vuolen, vuoli, vuollut
liemi, lieme-, lien-
latkia, latkin, latki, latkinut
kutoa, kudon, kutoi, kutonut
tyttörukka, -ruka-, -rukka-
mennä hukkaan, menen, meni, mennyt
liihottaa, liihotan, liihotti, liihottanut
illan tullen
alli, alli-
linnunpoika, linnunpoja-, linnunpoika-
raukka, rauka-, raukka-
nurmilintu, nurmilinnu-, nurmilintu-
nukuttaa, nukutan, nukutti, nukuttanut
väsyttää, väsyttän, väsytti, väsyttännyt
porstua, porstua-
kätkyt, kätkye-, kätkyt-

звучник
ждрело, грло
бити главни у друштву
путовати као слепи путник
уплашити се (одустати због
страха)
кад је стомак узнемирен од
узбуђења
љутити се
бити пијан као пијана кокош
(веома)
гледати само себе и своје
интересе
стати неком на жуљ
чекати стегнутог срца
пливати у новцу

седма лекција

бубамара
дно, подножје камена
рог
сунчано, ведро време
ован
вуна
врећа, џак нечега
рукавица (без прстију)
закрпити
ставити да се суши
службени стан свештеника
лонац пасуља
запећак
кључати, врети
кључати, врети
брзинометар
ивер, трн
резати, стругати
супа
локати, лаптати
плести
јадна девојчица
пропасти, изгубити се
летети
по доласку вечери
дугорепа патка
птице
јадник, несретник
ливадска птица
успавати
умарати, замарати
predsoblje; вежа, трем
колевка

harjoitukset

karata, karkaan, karkasi, karannut
lämmetä, lämpenen, lämpeni, lämmennyt
maanviljelijä, maanviljelijä-
hautoa, haudon, hautoi, hautonut
opintolaina, opintolaina-
yllättäen
katketa, katkean, katkesi, katkennut
kannattaa, kannatan, kannatti, kannattanut jotakin
poiketa, poikkean, poikkesi, poikennut jostakin
selviytyä, selviydyn, selviytyi, selviytynyt
pidentää, pidennän, pidensi, pidentänyt
miehittää, miehitän, miehitti, miehittänyt
hallitus, hallitukse-, hallitus-
vangita, vangitsen, vangitsi, vanginnut
takuuvuokra, takuuvuokra-

kerrata, kertaan, kertasi, kerrannut
ravinto, ravinno-, ravinto-
nukkua pommiin, nukun, nukkui, nukkunut
velka, vela-, velka-
talous, taloude-, talout-
valehdella, valehtelen, valehteli, valehdellut
lentää kukasta kukkaan
tarttua härkää sarvista
ajaa itsensä piippuun
taistella tuulimyllyjä vastaan

pistää lusikka joka soppaan

olla kuin nukkuvan rukous

olla puun ja kuoren välissä
panna asia korvan taakse

viilata jotakin linssiin

olla liemessä
mennä päin mäntyä
olla siipi maassa
lämpöinen, lämpöise-, lämpöis-
takka, taka-, takka-
silkkinen, silkkise-, silkkis-
jäinen, jäise-, jäis-
pölyinen, pölyise-, pölyis-
kelkka, kelka-, kelkka-
keli, keli-
ojentaa, ojennan, ojensi, ojentanut
todennäköinen, todennäköise-, todennäköis-
etäinen, etäise-, etäis-
hyönteinen, hyönteise-, hyönteis-
jälkimmäinen, jälkimmäise-, jälkimmäis-
villi, villi-
ylhäinen, ylhäise-, ylhäis-

вежбе

побећи
отоплити
земљорадник
седети на јајима
студентски кредит
изненада
сломити се
подржавати
одступати од
снаћи се, изаћи на крај
продужавати
запосести, окупирати
влада
ухапсити, затворити
депониран аванс станарине
као гаранц.
понављати
храна
успавати се, заспати
дуг
домаћинство
лагати
летети са цвета на цвет
ухватити бика за рогове
исцрпети се до краја
узалудно се борити против
веће силе
мешати се у сваки посао, у
сваку ствар
бити равнодуш. за разговор
који се води
бити између две ватре
сачув. неку ствар у памћењу
за касније
подваљивати, варати, повући
за нос
бити у каши
отићи у пропаст
бити у депресији
топао
камин
свилен
залеђен
прашњав
санке, саонице
стање пута
пружити
вероватан
удаљен, далек
инсект
последњи, други
дивљи
отмен, племенит

mauton, mauttoma-, mauton-
teennäinen, teennäise-, teennäis-

luonnollinen, luonnollise-, luonnollis-
talonmies, talonmiehe-, talonmies-
arka, ara-, arka-
ilahtua, ilahdun, ilahtui, ilahtunut
orvokki, orvoki-, orvokki-
kielo, kielo-
päivänkakkara, päivänkakkara-
puna-apila, -apila-
valkoapila, -apila-
kissankello, -kello-
metsätähti, -tähte-, -tähte-
niittyleinikki, -leiniki-, -leinikki-
ruiskaunokki, -kaunoki-, -kaunokki-
kissankäpä, -käpä-
valkovuokko, -vuoko-, -vuokko-
lilja, lilja-
begonia, begonia-
petunia, petunia-
samettiruusu, -ruusu-
neilikka, neilika-, neilikka-

кpl 8

ruislintu, -linnu-, -lintu-

tähkää, tähkää-
täysikuu, täysikuu-
kaskisavu, kaskisavu-
laakso, laakso-
verhoutua, verhoudun, verhoutui, verhoutunut
tummuus, tummuude-, tummuut-
puunto, puunno-, puunto- (punerrus, kajo)
hukkua, hukun, hukui, hukunut
siinto, siinno-, siinto- (sinerrys, kajo)
vaara, vaara-
vanamo, vanamo-
kesäheinä, kesäheinä-
sävel, sävele-, sävel-
tammenlehväseppelä, -seppelä-, -seppelä-
vehryt, vehrye-, vehryt-

virvatuli, -tule-, -tul-
elon piiri, piiri-
tuuliviiri, tuuliviiri-
hämäräinen, hämäräise-, hämäräis-
rosvo-Roope
merirosvo, merirosvo-
särkeä sydämiä, särjen, särki, särkenyt
petturi, petturi-
julma, julma-

безукусан
неприродан, усиљен,
извештачен
природан
пазикућа, домар
који се устручава, осетљив
обрадовати се
маћухица, љубичица
ђурђевак
красуљак, тратиница
црвена детелина
бела детелина
плави звончић, дивљи зумбул
зимзелена мишљакиња
ливадска златица, љутић
различак
невен
шумарица, анемона
љилјан
бегонија
петунија
баршунаста, кадифна ружа
клинчић, каранфилић

осма лекција

брељузга, прдавац
препеличар
клас кукуруза
пун месец
дим са шумског згаришта
долина
замотавати се, покривати се
тамноћа
жар, ужареност
утопити се, губити се
плаветнило, модрина
брежуљак, брдашце
грм (врста козокрвнице)
летње сено
мелодија
венац од храстовог лишћа
нов, зелен, лист пун животне
снаге
дивљи огањ
животни круг
ветроказ
нејасан, сумрачан
пљачкаш - Баја
гусар
ломити срца
варалица, преварант
окрутан, суров, немилосрдан,
бездушан

ryöväri, ryöväri-
Itämeri, Itämere-, Itämer-
rannikko, ranniko-, rannikko-
puistaa päättään, puistan, puisti, puistanut
pelko, pelo-, pelko-
impi, imme-, impe-
olla laita
Viro, Viro-
unhoittaa, unhoitan, unhoitti, unhoittanut
kapakka, kapaka-, kapakka-
tuutinki, tuutingi-, tuutinki-
jokivarsi, -varre-, -vart-
lossivahti, -vahdi-, -vahti-
leski, leske-
nöyrtyä, nöyryyn, nöyrtyi, nöyrtynyt
hirttä, hirtän, hirtti, hirttänyt

harjoitukset

loppujen loppuksi
hyväpalkkainen, -palkkaise-, -palkkais-
stipendi, stipendi-
arvata, arvaan, arvasi, arvannut
epäillä, epäilen, epäili, epäillyt
tulla huijatuksi, tulen, tuli, tullut
missi, missi-
matalapaine, -paine-, -paine-
ryöstää, ryöstän, ryösti, ryöstänyt
haista, haisen, haisi, haissut
jätkä, jätkä-
renttu, rentu-, renttu-
luotimyrkytys, -myrkytykse-, -myrkytys-
murhaaja, murhaaja-
kylmäverinen, kylmäverise-, kylmäveris-
sarjamurhaaja, -murhaaja-
narri, narri-
rötös, rötökse-, rötös-

teho, teho-
vammainen, vammaise-, vammais-
tuska, tuska-
kunto, kunno-, kunto-
keitin, keittime-, keitin-
aukio, aukio-

askare, askaree-, askare-
askartelu, askartelu-
puuhailu, puuhailu-
askel, askele-, askel-
pituus, pituude-, pituut-
keittolevy, keittolevy-
murtautua, murtaudun, murtautui, murtautunut
työkalupakki, -paki-, -pakki-

poliisilaitos, -laitokse-, -laitos-

разбојник
Балтичко море
морска обала, приморје
трести главом
страх, бојазан
девица
бити ситуација
Естонија
заборавити
крчма, гостионица
врста јаког грога, пунч
речна обала
чувар скеле
удовац
понизити се
обесити

вежбе

на крају крајева
добро плаћен
стипендија
погодити
сумњати
бити преварен
мис
низак притисак, циклон
опљачкати
смрдети на, мирисати на
момак, дечко, фрајер
протува, пропалица
тровање од метка
убица
хладнокрван
масовни убица
луда, будала
поткрадање, проневера,
срамотан чин
учинак, делотворност
инвалид
бол, мука, патња
стање, ред, способност
апарат за кување
слободан простор, трг,
пољана
посао, занимање
рад, занимање
посац, запосленост
корак
дужина
решо
провалити у
сандучић за алат (или са
алатом)
СУП, зграда милиције

varkaus, varkaude-, varkaut-

крађа

kpl 9

kansalliseepos, -eepokse-, -eepos-
esikuva, esikuva-
eepos, eepokse-, eepos-
aineisto, aineisto-
kalevalainen, kalevalaise-, kalevalais-
kertomaruno, kertomaruno-
lyyrinen, lyyrise-, lyyris-
hääruno, hääruno-
loitsu, loitsu-

symbolilähde, -lähtee-, -lähde-
maailmankirjallisuus, -kirjallisuude-, -kirjallisuut-
unelma, unelma-
kerääminen, keräämise-, keräämis-
sivistyneistö, sivistyneistö-
tutkija, tutkija-
tietoinen, tietoise-, tietois-
laulumaa, laulumaa-
toteuttaa, toteutan, toteutti, toteuttanut
keruumatka, keruumatka-

tietäjä, tietäjä-
runonlaulaja, runonlaulaja-

muodostua, muodostun, muodostui, muodostunut
eri-ikäinen, -ikäise-, -ikäis-
olla yhteistä
runomuoto, -muodo-, -muoto-
vallita, vallitsen, vallitsi, vallinnut
tuotanto, tuotanno-, tuotanto-
vuosituhat, vuosituhanne-, vuosituhat-
persoonallinen, persoonallise-, persoonallis-
sävy, sävy-
vivahdus, vivahtukse-, vivahdus-
soveltua, sovellun, soveltui, soveltunut
luonne, luontee-, luonne-
runosäe, runosäkee-, runosäe-
kehittyä, kehityn, kehittyi, kehittynyt
aikana
ihmeellinen, ihmeellise-, ihmeellis-
tulkita, tulkitsen, tulkitsi, tulkinnut
hetkellinen, hetkellise-, hetkellis-
salainen, salaise-, salais-
kiihko, kiihko-
olla olemassa
pohja, pohja-
purkautua esiin, purkaudun, purkautui, purkautunut
raivo, raivo-
vertailukohta, vertailukohda-, vertailukohta-
runous, runoude-, runout-

девета лекција

народни еп
углед, узор
еп(ос)
материјал
калевалски
епски, приповедани стих
лирски
свадбена песма
врачање, бајање, чаробне
речи
симболни извор
светска књижевност
машта, сањарија
сакупљање
интелигенција
истраживач
свестан
земља песама
остварити, испунити
пут ради сакупљања,
сабирања нечег
врачара, гаталица, чаробњак
традиционални, народни
певач
састојати се од
различитог доба старости
бити заједничко
форма, облик стиха
владати, превладавати
стварање
хиљадугодишњица
лични, персоналан
тон, нијанса, израз
нијанса, прелив
одговарати, пристајати уз
нарав, карактер
стих
развијати се, постајати
за време
чудесан
(про)тумачити
тренутан, краткотрајан
тајанствен
занос, страст
постојати
дно
избити напоље, провалити
јарост, бес
тачка упоређивања
(лирско) песништво, поезија

yksityiskohta, yksityiskohda-, yksityiskohta-
havainnollisuus, havainnollisuude-, havainnollisuut-
musikaalisuus, musikaalisuude-, musikaalisuut-
ilmestyminen, ilmestymise-, ilmestymis-
kansallishenki, kansallishenge-, kansallishenke-
syntymähetki, syntymähetke-
itsetunto, itsetunno-, itsetunto-
kyky, kyvy-, kyky-
ala, ala-
innostava, innostava-
teatteritaide, -taitee-, -taide-
kuvataide, -taitee-, -taide-
käyttönimistö, -nimistö-
liike-elämä, -elämä-
vakuutusyhtiö, -yhtiö-
pääteema, pääteema-
Sampo, Sammo-, Sampo-

taonta, taonna-, taonta-
taistelu, taistelu-
omistaminen, omistamise-, omistamis-
arvoitus, arvoitukse-, arvoitus-
kiistelty, kiistelly-, kiistelty-

saada aikaan, saan, sai, saanut
tulkinta, tulkinna-, tulkinta-
kääntää, käännän, käänsi, kääntänyt
japani, japani-
kiina, kiina-
heprea, heprea-
kiistatta
tunnettu, tunnetu-, tunnettu-
runoteos, runoteokse-, runoteos-
akatemia, akatemia-
runonkeruumatka, -matka-

suuntautua, suuntaudun, suuntautui, suuntautunut
lääkäri, lääkäri-
Viena, Viena-
palata, palaan, palasi, palannut
koleraepidemia, -epidemia-
sieltä käsin
julkaista, julkaisen, julkaisi, julkaissut
teos, teokse-, teos-
sananlasku, sananlasku-
muinainen, muinaise-, muinais-
loitsuruno, loitsuruno-

harjoitukset

ommella, ompelen, ompeli, ommellut
ohittaa, ohitan, ohitti, ohittanut
hengittää, hengitän, hengitti, hengittänyt
nojata, nojaan, nojasi, nojannut
vertailla, vertailen, vertaili, vertailut

деталј, појединост
јасноћа, бистрина
музикалност
излажење, појава
народни дух
тренутак рођења
савест
способност
подручје
инспиративан
позоришна уметност
визуална уметност
употребна терминологија
пословни живот
осигуравајуће друштво
главнв тема
предм. који дон. срећу и
богат.(нар. поез.)
ковање
борба
поседовање
загонетка
расправљано, препирано,
оповргавано
извршити, постићи
тумачење
превести
јапански
кинески
хебрејски
неоспорно
познат
песничко дело
академија
путовање ради сакупљања
песама
усмерити се
лекар
Беч
вратити се
епидемија колере
отуда
објавити
дело
пословица
древан, прастар
стихови враџбина

вежбе

шити
престићи, претицати
дисати
наслањати се на
упоређивати

palkita, palkitsen, palkitsi, palkinnut
loukata (polvi), loukkaan, loukkasi, loukannut
torjua (kosinta), torjun, torjui, torjunut
toistaa, toistan, toisti, toistanut
kohde, kohtee-, kohde-
pitkästyttävä, pitkästyttävä-
taiteellisuus, taiteellisuude-, taiteellisuut-
yhdistää, yhdistän, yhdisti, yhdistänyt

hylätä, hylkään, hylkäsi, hylännyt
leppyä, lepyн, leppyi, leppynyt

heikentää, heikennän, heikensi, heikentänyt
alittaa, alitan, alitti, alittanut
sallia, sallin, salli, sallinut
näyttäytyä, näyttäydyn, näyttäytyi, näyttäytynyt

paisua, paisun, paisui, paisunut
taantua, taannun, taantui, taantunut

kirjailija, kirjailija-
piirtäjä, piirtäjä-
taidemaalari, -maalari-
satukirjallisuus, -kirjallisuude-, -kirjallisuut-
merkittävä, merkittävä-
menestynyt, menestynee-, menestynyt
käännös-, käännökse-, käännös- (kirjan)
kuvanveistäjä, -veistäjä-
taiteilija, taiteilija-
asetelma, asetelma-
heleä, heleä-
maisema, maisema-
yksityisnäyttely, -näyttely-
kirjailijatoiminta, -toiminta-, -toiminta-
muistelma, muistelma-
rinnakkain
turvallisuus, turvallisuude-, turvallisuut-
katastrofi, katastrofi-
yksinäisyys, yksinäisyyde-, yksinäisyyt-
omaperäinen, omaperäise-, omaperäis-
kuvitus, kuvitukse-, kuvitus-

pastori, pastori-
normaalilyseo, -lyseo-
filosofian kandidaatti, kandidaati-, kandidaatti-
kirja-arvostelija, -arvostelija-
Maaseudun Tulevaisuus –lehti

Yleisradio, -radio-
kirjallinen, kirjallise-, kirjallis-
Suomen Kuvalehti
toimitussihteeri, -sihteeri-
päätoiminen, päätoimise-, päätoimis-
Suomen akatemia
jäsen, jäsene-, jäsen-
Turun yliopisto

наградити
повредити (колено)
одбити (просидбу)
поновити
предмет
заморно, досадно
уметништво
удруживати, уједињавати,
состављати
одбацити, одбијати
престати се љутити, смирити
се
(о)слабити
бити мањи, бити испод
допуштати
показивати се, појављивати
се
натећи, отећи, увећати се
назадовати, заостајати
књижевник
цртач
уметнички сликар
књижевне бајке за децу
значајан, утицајан
успешан
превод (књиге)
вајар
уметник
мртва природа
светао
крајолик, пејзаж
приватна изложба
књижевни рад
мемоар, успомена
упоредо
сигурност
катастрофа
самоћа, усамљеност
оригиналан, особит
илустровање, украшавање
сликама
пастор, свештеник
лицеј, гимназија
кандидат филозофије
књижевни критичар
"Будућност Сеоског Подручја"
- новине
назив радио станице
књижевни
"Финске Илустроване Новине"
помоћни уредник
пуновремени
Финска академија
члан
Турушки универзитет

kunniatohtori, -tohtori-
 yleisö, yleisö-
 suosikki, suosiki-, suosikki-
 kritiikki, kritiiki-, kritiikki-
 tavattoman
 monipuolinen, monipuolise-, monipuolis-
 romaani, romaani-
 pienoisromaani, -romaani-
 näytelmä, näytelmä-
 novellikokoelma, -kokoelma-
 salapoliisiromaani, -romaani-
 satukirja, -kirja-
 kirjallisuusarvostelu, -arvostelu-
 lehtiartikkeli, -artikkeli-
 filmata, filmaan, filmasi, filmannut
 ihmelapsi, -lapse-, -las-
 romanttinen, romanttise-, romanttis-
 elämännälkä, -nälä-, -nälkä-
 herkkähermoinen, -hermoise-, -hermois-
 maailmanmenestys, -menestykse-, -menestys-
 egyptiläinen, egyptiläise-, egyptiläis-
 kuolematon, kuolemattoma-, kuolematon-
 etruskikulttuuri, -kulttuuri-
 inhimillisyys, inhimillisyyde-, inhimillisyyt-
 problematiikka, problematiika-, problematiikka-
 poikavuosina
 viulunsoitto, -soito-, -soitto-
 sävellys, sävellykse-, sävellys-
 oikeustiede, -tietee-, -tiede-
 musiikkiopisto, -opisto-
 teoria, teoria-
 pääosa, pääosa-
 vuotuinen, vuotuis-, vuotuis-
 taiteilijaeläke, -eläkke-, -eläke-
 huvila, huvila-
 haudata, hautaan, hautasi, haudannut
 menestyssinfonia, -sinfonia-
 kansallisromantiikka, -romantiika-, -romantiikka-
 Kalevalaiskausi, -kaude-, -kaut-
 monumentaalinen, monumentaalise-,
 monumentaalis-
 merkkihenkilö, -henkilö-
 lujahermoinen, -hermoise-, -hermois-
 panna kiertämään, panen, pani, pannut

почасни доктор
 публика
 љубимац, миљеник
 критика
 изванредан, огроман
 многостран
 роман
 новела
 позоришни комад
 збирка новела
 детективски роман
 књига бајки
 књижевна критика
 новински чланак
 снимати филм
 чудо од детета
 романтичан
 глад за животом
 осетљивих живаца
 светски успех
 египатски
 бесмртан
 етруршка култура
 хуманост
 проблематика
 у момачким годинама
 свирање виолине
 композиција
 правне науке
 музичка школа
 теорија
 главна улога
 годишњи
 пензија уметника
 летњиковац
 покопати, сахранити
 успешна симфонија
 народна романтика
 период
 монументалан

 знаменита, чувена личност
 чврстих, јаких живаца
 ставити, пустити да кружи

kpl 10

harjoitukset

ratkaiseva, ratkaiseva-
 ajankohta, -kohda-, -kohta-
 vuosikymmen, -kymmene-, -kymmen-
 alaisuus, alaisuude-, alaisuut-
 keisari, keisari-

десета лекција

вежбе

одлучујући, пресудан
 тренутак, моменат
 деценија
 подређеност
 цар

hallinta, hallinna-, hallinta-
kuuluminen, kuulumise-, kuulumis-
nouseva, nouseva-
juuri, juure-, juur-
sivistyskieli, -kiele-, -kiel-
epäily, epäily-
näkyä, näkymä-
runollinen, runollise-, runollis-
kansanruno, -runo-
kansanperinne, -perintee-, -perinne-
kansansatu, -sadu-, -satu-
isänmaallinen, isänmaallise-, isänmaallis-
koiras, koiraa-, koiras-
seurallinen, seurallise-, seurallis-
huolellinen, huolellise-, huolellis-
väliaikainen, väliaikaise-, väliaikais-
arvoton, arvottomaa-, arvoton-
oikeisto, oikeisto-
nuoruus, nuoruude-, nuoruut-
ylennys, ylennykse-, ylennys-

konjunktiot

ei – eikä (en – enkä jne.)
eli

ellei (ellen, ellet jne.)
ennen kuin
ettei (etten, ettet jne.)
että
ikään kuin
ja
joko – tai
jollei (jollen, jollet jne.)
jos
joskin
jotta
koska

kuin

kun

kunnes
kuten
mikäli
mutta
muttei (mutten, muttet jne.)
niin
niin että
niin kuin
niin pian kuin
nimittäin
näet
paitsi

владање
припадање
млад, који узлази, у успону
корен
цивилизован, културни језик
сумња
видик, поглед
песнички
народна песма
народна традиција
народна бајка
родољубив
мужјак
дружељубив, друштвен
брижљив, пажљив, савестан
привремен
безвредан
десница (странка)
младост
унапређење

везници

не -нити (не ја - нити ја...)
или, то јест, односно, другим
речима
ако не
пре него што
да не [би(х)] (ја, ти ...)
да, шта
као да, попут
и, те, па
или - или
ако не (ако не ја, итд.)
ако
иако, мада, премда
(тако) да
кад(а), јер, будући да, зато
што
као, попут, од (компаратив),
него
кад(а), јер, док, будући да,
након што
док (не)
као
ако, у случају да, уколико
али, но
али не (али не ја, али не ти...)
тако
тако да
тако као
што је најбрже могуће
наиме
наиме
осим, изузевши

paitsi – myös
samoin kuin
sekä
sekä – että
sen tähden että
sillä
tai (taikka)

осим - такође
такође, исто тако као
и, те, па
и - и
зато, стога
јер, зато што
или (или)

AAKKOSELLINEN
SANASTO
SUOMEA, OLE HYVÄ!

3



Suomea, ole hyvä 3! -aakkosellinen sanasto

Kappaleen numero, josta sana löytyy

aamupäivä, aamupäivä-	3	ampuma-ase, -asee-, -ase-	3
aatesuunnat	1	ankka, anka-, ankka-	6
ahma, ahma-	3	arka, ara-, arka-	7
ahven, ahvene-, ahven-	3	arkisin	3
aiheellinen, aiheellise-, aiheellis-	2	Arvaa oma tilasi, anna arvo toisellekin.	5
aikana	9	arvata, arvaan, arvasi, arvannut	8
aikuiskoulutus, -koulutukse-,		arvella, arvelen, arveli, arvellut	1
-koulutus-	1	arvo, arvo-	2
aineisto, aineisto-	9	arvoitus, arvoitukse-, arvoitus-	9
ajaa itsensä piippuun	7	arvostus, arvostukse-, arvostus-	1
ajankohta, -kohda-, -kohta-	10	arvoton, arvottomaa-, arvoton-	10
akateeminen, akateemise-, akateemis-	3	aseenkantolupa, aseenkantolupa-,	
akatemia, akatemia-	9	aseenkantolupa-	3
akka, aka-, akka-	6	asetella, asettelen, asetteli, asetellut	4
aktivoituminen, aktivoitumise-,		asetelma, asetelma-	9
aktivoitumis-	1	asioida, asioin, asioi, asioinut	1
ala, ala-	9	askare, askaree-, askare-	8
alaisuus, alaisuude-, alaisuut-	10	askartelu, askartelu-	8
alas	3	askel, askele-, askel-	8
alaspäin	3	aste, astee-, aste-	4
alennus, alennukse-, alennus-	3	astua jonkun varpaille	6
alentaa, alennan, alensi, alentanut		asuinolot	1
(hinta)	6	asukas, asukkaa-, asukas-	1
alhainen, alhaise-, alhais-	1	asumus, asumukse-, asumus-	3
alistaa, alistan, alisti, alistanut	2	asunto-olot	1
alittaa, alitan, alitti, alittanut	9	asutus, asutukse-, asutus-	1
alkukirjaimet	1	asuva, asuva-	3
alkuperäiskansa, alkuperäiskansa-	1	ateismi	1
alla	3	aukio, aukio-	8
alli, alli-	7	auringonpaiste, -paistee-, -paiste-	6
alueellinen, alueellise-, alueellis-	1	avata verhot, avaan, avasi, avannut	3
aluksi	3	avotuli, avotule-, avotul-	3
ammattikorkeakoulu	1	barokki	1
ammua, ammun, ammui, ammunut		begonia, begonia-	7
(lehmä)	6	dl (desilitra)	4

eepos, eepokse-, eepos-	9	että	10
egyptiläinen, egyptiläise-, egyptiläis-	9	Etu-Aasia	1
ehdottomasti	3	etusijalla	1
ei – eikä (en – enkä jne.)	10	etäinen, etäise-, etäis-	7
ei koskaan	3	etäällä	3
Ei kysyvä tieltä eksy.	5	eväsreppu, eväsrepu-, eväsreppu-	3
eksoottinen, eksoottise-, eksoottis-	4	Fennoskandia	1
eksyä, eksyn, eksyi, eksynyt	3	file, filee-, file-	4
eli	10	fileerata, fileeraan, fileerasi, fileerannut	4
elinikä, eliniä-, elinikä-	1	filmata, filmaan, filmasi, filmannut	9
eliö, eliö-	2	filosofian kandidaatti, kandidaati-,	
ellei (ellen, ellet jne.)	10	kandidaatti-	9
elon piiri, piiri-	8	g (gramma)	4
elvyttää, elvytän, elvytti, elvyttänyt	1	grillattu, grillatu-, grillattu-	4
eläinrodut	1	haaparousku, haaparousku-	4
eläkkeellä (olla)	2	haista, haisen, haisi, haissut	8
elämännälkä, -nälä-, -nälkä-	9	hajuste, hajustee-, hajuste-	4
enemmistö, enemmistö-	2	hallinta, hallinna-, hallinta-	10
ennakkoluulo, ennakkoluulo-	1	hallitus, hallitukse-, hallitus-	7
ennakkoluuloisuus, -luuloisuude-,		hallussapito, hallussapido-,	
-luuloisuut-	2	hallussapito-	3
ennen kuin	10	hangata, hankaan, hankasi, hangannut	6
ennustaminen, ennustamise-,		hankala, hankala-	3
ennustamis-	1	hanki, hange-, hanke-	3
entisestäään	4	hapankaali, hapankaali-	4
epäillä, epäilen, epäili, epäillyt	8	hapantaikina, hapantaikina-	4
epäily, epäily-	10	hapattaa, hapatan, hapatti, hapattanut	4
eri-ikäinen, -ikäise-, -ikäis-	9	harjoittaa, harjoitan, harjoitti,	
erikoispiirre, erikoispiirtee-,		harjoittanut	1
erikoispiirre-	4	harkinnanvaraisuus, -varaisuude-,	
erilaisuus, erilaisuude-, erilaisuut-	2	-varaisuut-	1
erisnimi, erisnime-	1	harkita, harkitsen, harkitsi, harkinnut	6
erityisopetus, -opetukse-, -opetus-	1	harvaanasuttu, -asutu-, -asuttu-	4
ero, ero-	1	haudata, hautaan, hautasi, haudannut	9
eronnut, eronnee-, eronnut-	3	hauduttaa, haudutan, haudutti,	
esikuva, esikuva-	9	hauduttanut	4
Etelä-Savo, Savo-	4	hauki, haue-, hauke-	3
etruskikulttuuri, -kulttuuri-	9	haukkua, haukun, haukkui, haukkunut	2
ettei (etten, ettet jne.)	10	haukkua, haukun, haukkui,	

haukkunut (koira)	6	hippi, hipi-, hippi-	2
haukotella, haukottelen, haukotteli,		hirnua, hirnun, hirnui, hirnunut	
haukotellut	6	(hevonen)	6
hauras, hauraa-, hauras-	1	hirttää, hirtän, hirtti, hirttänyt	8
hauskanpito, hauskanpido-,		hirveä, hirveä-	2
hauskanpito-	2	hirvi, hirve-	3
hautoa, haudon, hautoi, hautonut	7	hirvieläimet	3
havainnollisuus, havainnollisuude-,		hirvipaisti, hirvipaisti-	4
havainnollisuut-	9	historialliset aikakaudet	1
heikentää, heikennän, heikensi,		hitaasti	3
heikentänyt	9	hoikka, hoika-, hoikka-	1
heiluttaa, heilutan, heilutti,		huimaa, huimasi, huimannut (minua)	5
heiluttanut	3	hukkua, hukun, hukkui, hukkunut	8
heimo, heimo-	1	humalainen, humalaise-, humalais-	2
heittokalastus, -kalastukse-, -kalastus-	3	humalapäinen, humalapäise-,	
heittää veivinsä	5	humalapäis-	2
heittää, heitän, heitti, heittänyt	3	humalassa (olla)	2
heleä, heleä-	9	huolellinen, huolellise-, huolellis-	10
hellä, hellä-	3	huolestuttaa, huolestutti,	
helpottaa, helpotti, helpottanut		huolestuttanut (minua)	5
(minua)	5	hupi, huvi-, hupi-	2
hengittää, hengitän, hengitti,		huuhdella, huuhtelen, huuhteli,	
hengittänyt	9	huuhdellut	4
henkilökohtaista	3	huumorintaju, huumorintaju-	3
heprea, heprea-	9	huvila, huvila-	9
herkkähermoinen, -hermoise-,		huvin vuoksi	2
-hermois-	9	hylätä, hylkään, hylkäsi, hylännyt	9
hermostua, hermostun, hermostui,		hymyillä kuin Hangan keksi	5
hermostunut	3	hymyilyttää, hymyilytti, hymyilyttänyt	
herne, hernee-, herne-	4	(minua)	5
herättää pahennusta, herätän,		hyväksi (gen. + hyväksi)	1
herätti, herättänyt	2	hyväntekeväisyyskonsertti,	
hetkellinen, hetkellise-, hetkellis-	9	-konsertti-, -konsertti-	1
hevoskauppa, hevosauppa-,		hyväpalkkainen, -palkkaise-, -palkkais-	8
hevoskauppa-	1	hyönteinen, hyönteise-, hyönteis-	7
hienontaa, hienonnan, hienonsi,		häirikkö, häirikö-, häirikkö-	1
hienontanut	4	Häme, Hämee-, Häme-	4
hiihtäen	3	hämärä, hämära-	6
hiihtäminen, hiihtämise-, hiihtämis-	3	hämäräinen, hämäraise-, hämärais-	8

hätä, hädä, hätä-	6	itsestään selvä	1
hävettää, minua hävettää, hävetti,		itsetunto, itsetunno-, itsetunto-	9
hävettänyt	2	itä, idä-, itä-	4
hävittää, hävitän, hävitti, hävittänyt	1	itäinen, itäise-, itäis-	4
hääruno, hääruno-	9	Itämeri, Itämere-, Itämer-	8
idea, idea-	6	itää, iti, itänyt	6
idealismi	1	ja	10
identiteetti, identiteeti-, identiteetti-	1	jalan	3
ihastuttava, ihastuttava-	3	janottaa, janotti, janottanut (minua)	5
ihmeellinen, ihmeellise-, ihmeellis-	9	japani, japani-	9
ihmelapsi, -lapse-, -las-	9	jauhaa hienoksi, jauhan, jauhoi,	
ihmisoikeus, ihmisoikeude-,		jauhanut	6
ihmisoikeut-	1	jenkka, jenka-, jenkka-	4
ihmisyys, ihmisyysde-, ihmisyys-	2	johdanto, johdanno-, johdanto-	3
ikään kuin	10	johdonmukainen, johdonmukaise-,	
ikäntynyt, ikääntynee-, ikääntynyt-	1	johdonmukais-	5
ilahtua, ilahdun, ilahtui, ilahtunut	7	johtua (+ elatiivi), johtui, johtunut	4
illan tullen	7	Joka toiselle kuoppaa kaivaa, se itse	
ilmestyminen, ilmestymise-,		siihen lankeaa.	5
ilmestymis-	9	Joka uniaan uskoo, se varjoaan pel-	
Ilta aamua viisaampi.	5	kää.	5
iltamyöhä, iltamyöhä-	3	Jokainen on oman onnensa seppä.	5
ilves, ilvekse-, ilves-	3	jokamiehen oikeus, -oikeude-,	
imelletty, imelleyty-, imelletty-	4	-oikeut-	3
impi, imme-, impe-	8	jokivarsi, -varre-, -vart-	8
imuroida, imuroin, imuroi, imuroinut	3	joko – tai	10
indoeurooppalainen, indoeurooppa-		jollei (jollen, jollet jne.)	10
laine-, indoeurooppalais-	1	jos	10
inhimillisuus, inhimillisyyde-,		joskin	10
inhimillisyyt-	9	jotta	10
inhottaa, inhotti, inhottanut (minua)	5	joukko, jouko-, joukko-	4
innostava, innostava-	9	juhlat	4
intialainen, intialaise-, intialais-	1	julkaista, julkaisen, julkaisi, julkaissut	9
irti	3	julkiset rakennukset	1
irvistää, irvistän, irvisti, irvistänyt	2	julma, julma-	8
iskeä (sl.), isken, iski, iskenyt	2	juntti, junti-, juntti-	2
istutus, istutukse-, istutus-	3	juosta pää kolmantena jalkana	5
isänmaallinen, isänmaallise-,		juppi, jupi-, juppi-	2
isänmaallis-	10	juuri, juure-, juur-	10

jynssätä, jynssään, jynssäsi, jynssännyt	6	Kalevalaiskausi, -kaude-, -kaut-	9
jäinen, jäise-, jäis-	7	kanalintu, -linnu-, -lintu-	3
jälkimmäinen, jälkimmäise-, jälkimmäis-	7	Kanarian saaret	1
jälkiruoka, -ruoa-, -ruoka-	6	kannattaa, kannatan, kannatti, kannattanut jotakin	7
jänis, jänikse-, jänis-	3	kansainvälisyys, kansainvälisyyde-, kansainvälisyyt-	2
jännittävä, jännittävä-	3	kansainvälisyyskasvatus, -kasvatukse-, -kasvatus-	2
järjestäminen, järjestämise-, järjestämis-	1	kansalaisyhteisyys, kansalaisyhteisyyde-, kansalaisyhteisyyt-	1
järjestää, järjestän, järjesti, järjestänyt	2	kansalaisuus, kansalaisuude-, kansalaisuut-	1
jäsen, jäsene-, jäsen-	9	kansalliseepos, -eepokse-, -eepos-	9
jätkä, jätkä-	8	kansallishenki, kansallishenge-, kansallishenke-	9
jää, jää-	3	kansallislintu, -linnu-, -lintu-	3
jäädä kiinni, jään, jäi, jäänyt	3	kansallispuhu, -puku-, -puku-	1
jääkausi, jääkaude-, jääkaut-	1	kansallisromantiikka, -romantiika-, -romantiikka-	9
jäätynyt, jäätynee-, jäätynyt-	4	kansallisteatteri	1
kaakattaa, kaakatan, kaakatti, kaakattanut	6	kansanperinne, -perintee-, -perinne-	10
kaakelipinta, -pinna-, -pinta-	6	kansanruno, -runo-	10
kaali, kaali-	4	kansansatu, -sadu-, -satu-	10
kaataa, kaadan, kaatoi, kaatanut	3	kansantanssi, kansantanssi-	1
kaatua, kaadun, kaatui, kaatunut	3	kansi, kanne-, kant-	4
kaatunut, kaatunee-, kaatunut-	3	kapakka, kapaka-, kapakka-	8
kadota, katoan, katosi, kadonnut	3	karata, karkaan, karkasi, karannut	7
kaihtamaton, kaihtamattoma-, kaihtamaton-	3	Karjala, Karjala-	4
Kaikki ei ole kultaa mikä kiiltää.	5	karjalanpaisti, -paisti-	4
Kainuu, Kainuu-	4	karjalanpiirakka, -piiraka-, -piirakka-	4
kaira, kaira-	3	karkea suola, suola-	4
kaiutin, kaiuttime-, kaiutin-	6	kasetti, kaseti-, kasetti-	3
kaksikielinen, -kielise-, -kielis-	1	kaskisavu, kaskisavu-	8
kalakauppias, -kauppiaa-, -kauppias-	4	kastella kukat, kastelen, kasteli, kastellut	3
kalakukko, kalakuko-, kalakukko-	4	kastike, kastikkee-, kastike-	4
kalaonni, kalaonne-	3	kasvattaa (lapsia), kasvatan, kasvatti, kasvattanut	4
kalapaistos, kalapaistokse-, kalapaistos-	4		
kalastaja, kalastaja-	3		
kalastuslaji, kalastuslaji-	3		
kalevalainen, kalevalaise-, kalevalais-	9		

kasvattaa, kasvatan, kasvatti,		kiehahtaa, kiehahtaan, kiehahti,	
kasvattanut	2	kiehahtanut	4
kasvava, kasvava-	3	kiehua, kiehui, kiehunut	7
kasvikset	4	kiehuva, kiehuva-	4
kasvis, kasvikse-, kasvis-	4	kiekua, kieun, kiekui, kiekunut (kukko)	6
kasvit	1	kielikoe, kielikokee-, kielikoe-	2
katastrofi, katastrofi-	9	kielilaki, kielilai-, kielilaki-	1
katketa, katkean, katkesi, katkennut	7	kielo, kielo-	7
kaunistua, kaunistun, kaunistui,		kiertämään, panen, pani, pannut	
kaunistunut	5	(panna)	9
kaupata, kauppaan, kauppassi,		kiihko, kiihko-	9
kaupannut	1	kiiltävä, kiiltävä-	2
kehittyä, kehityn, kehittyi, kehittynyt	9	kiina, kiina-	9
kehittäminen, kehittämise-, kehittämis-	1	kiinteästi	3
kehrätä, kehrään, kehräsi, kehrännyt		kiireinen, kiireise-, kiireis-	2
(kissa)	6	kiistatta	9
keisari, keisari-	10	kiistelty, kiistelly-, kiistelty-	9
keitin, keittime-, keitin-	8	kippo, kipo-, kippo-	4
keittokota, keittokoda-, keittokota-	4	kiristellä hampaitaan	5
keittolevy, keittolevy-	8	kirja-arvostelija, -arvostelija-	9
keittoruoka, -ruoa-, -ruoka-	4	kirjailija, kirjailija-	9
keittää, keitän, keitti, keittänyt	4	kirjailijatoiminta, -toiminta-, -toiminta-	9
kela, kela-	3	kirjallinen, kirjallise-, kirjallis-	9
keli, keli-	7	kirjallisuus, kirjallisuude-, kirjallisuut-	3
keljuttaa, keljutti, keljuttanut (minua)	5	kirjallisuusarvostelu, -arvostelu-	9
kelkka, kelka-, kelkka-	7	kirjastokortti, -korti-, -kortti-	3
kera	4	kirjava, kirjava-	6
kermaviili, kermaviili-	4	kirjolohi, kirjolohe-, kirjoloh-	4
kerrata, kertaan, kertasi, kerrannut	7	kissankello, -kello-	7
kertomaruno, kertomaruno-	9	kissankäpälä, -käpälä-	7
kertomus, kertomukse-, kertomus-	1	kiven juuri, juure-, juur-	7
keruumatka, keruumatka-	9	koe, kokee-, koe-	3
kerääminen, keräämise-, keräämis-	9	kohautella olkapäitään	5
keskeytyminen, keskeytymise-,		kohdalla (gen. + kohdalla)	3
keskeytymis-	1	kohde, kohtee-, kohde-	9
keskuudessa	2	koho, koho-	3
kesäheinä, kesäheinä-	8	kohota, kohoan, kohosi, kohonnut	5
kevättalvi, kevättalve-	3	kohtalokas, kohtalokkaa-, kohtalokas-	3
kg (kilogramma, kilo)	4	kohtelu, kohtelu-	2

koiras, koiraa-, koiras-	10	kritiikki, kritiiki-, kritiikki-	9
kokeilla, kokeilen, kokeili, kokeillut	6	kuha, kuha-	3
kokeilu, kokeilu-	1	kuin	10
Kokemäenjoki, -joe-, -joke-	4	kuiskata, kuiskaan, kuiskasi,	
koko, koo-, koko-	1	kuiskannut	3
kokoliha, kokoliha-	4	kuiva, kuiva-	1
kokonainen, kokonaise-, kokonais-	4	kuivalihavelli, kuivalihavelli-	4
kokoontua, kokoonnun, kokoontui,		kuivata, kuivaan, kuivasi, kuivannut	4
kokoontunut	5	kuivumaan, panen, pani, pannut	
koleraepidemia, -epidemia-	9	(panna)	7
kollektiivinen, kollektiivise-,		kuivunut, kuivunee-, kuivunut-	3
kollektiivis-	1	Kukaan ei ole profeetta omalla maal-	
konjunktiot	10	laan.	5
koota, kokoan, kokosi, koonnut	4	kulkeminen, kulkemise-, kulkemis-	3
koriste, koristee-, koriste-	4	kultainen noutaja, noutaja-	3
korjata, korjaan, korjasi, korjannut	5	kulttuuriero, kulttuuriero-	1
korjata, korjaan, korjasi, korjannut		kulttuuriperinne, -perintee-, -perinne-	1
(vilja)	6	kummitus, kummitukse-, kummitus-	6
korsi, korre-, kort-	6	kumppani, kumppani-	3
koru, koru-	1	kumppanuus, kumppanuude-,	
korvakoru, korvakoru-	1	kumppanuut-	3
koska	10	kun	10
koskematon, koskemattoma-,		Kun kissa on poissa niin hiiret hyppii	
koskematon-	1	pöydällä.	5
kotialue, kotialuee-, kotialue-	1	kunnes	10
kotieläin, kotieläime-, kotieläin-	4	kunniatohtori, -tohtori-	9
kotirauha, kotirauha-	3	kunnioitus, kunnioitukse-, kunnioitus-	1
kotkottaa, kotkotan, kotkotti,		kunta, kunna-, kunta-	1
kotkottanut (kana)	6	kunto, kunno-, kunto-	8
koukku, kouku-, koukku-	3	kuntoilu, kuntoilu-	2
koululainsäädäntö, -säädannö-,		kuohua, kuohui, kuohunut	7
-säädäntö-	1	Kuolan niemimaa, niemimaa-	1
koululaitos, koululaitokse-, koululaitos-	2	kuolata jonkun perään	5
koulutus, koulutukse-, koulutus-	1	kuolematon, kuolemattona-,	
koulutussuunnittelija, -suunnittelija-	1	kuolematon-	9
koulutusyksikkö, -yksikö-, -yksikkö-	1	kuopia, kuovin, kuopi, kuopinut	6
koura, koura-	6	kuoria, kuorin, kuori, kuorinut	4
kovakuoriainen, kovakuoriaise-,		kurjuus, kurjuude-, kurjuut-	1
kovakuoriais-	6	kuten	10

kutoa, kudon, kutoi, kutonut	7	kääntää, käännän, käänsi, kääntänyt	
kutuaika, kutuaja-, kutuaika-	3	(kirja)	6
kuuluminen, kuulumise-, kuulumis-	10	laaja, laaja-	1
kuuma, kuuma-	3	laakso, laakso-	8
kuumentaa, kuumennan, kuumensi,		Laatokka, Laatoka-, Laatokka-	4
kuumentanut	4	lahna, lahna-	3
kuvailla, kuvailen, kuvaili, kuvaillut	2	laihduuttaa, laihdutan, laihdutti,	
kuvanveistäjä, -veistäjä-	9	laihduuttanut	5
kuvataide, -taitee-, -taide-	9	lainaaja, lainaaja-	3
kuvitus, kuvitukse-, kuvitus-	9	lainaaminen, lainaamise-, lainaamis-	3
kyky, kyvy-, kyky-	9	lainsäädäntö, lainsäädännö-,	
kylmäverinen, kylmäverise-,		lainsäädäntö-	1
kylmäveris-	8	laitokset	1
kylvää, kylvän, kylvi, kylvänyt	6	lammikko, lammiko-, lammikko-	6
kymmenys, kymmenykse-, kymmenys-	4	lanttu, lantu-, lanttu-	4
kypsyä, kypsytyn, kypsyi, kypsytynyt	3	lanttukukko, lanttukuko-, lanttukukko-	4
kypsä, kypsä-	4	lanttulaatikko	1
kyyhkyinen, kyyhkys-, kyyhkys-	3	Lappi, Lapi-, Lappi-	4
kyynelkoru, kyynelkoru-	1	lapsonen, lapsose-, lapsos-	2
käpälä, käpälä-	6	lasketella, laskettelen, lasketteli,	
käristys, käristykse-, käristys-	4	lasketellut	1
käristysliha, käristysliha-	4	laskettelu, laskettelu-	3
käsittely, käsittely-	1	laskeutua, laskeudun, laskeutui,	
käsityö, käsityö-	3	laskeutunut	3
käskyvalta, käskyvalla-, käskyvalta-	1	lastenosasto, -osasto-	3
kätkyt, kätkye-, kätkyt-	7	latkia, latkin, latki, latkinut	7
käyttäytyminen, käyttäytymise-,		latoa, ladon, latoi, latonut	4
käyttäytymis-	2	laulumaa, laulumaa-	9
käyttää hyväkseen, käytän, käytti,		lehtiartikkeli, -artikkeli-	9
käyttänyt	1	leikata, leikkaan, leikkasi, leikannut	4
käyttö, käytö-, käyttö-	3	leipäjuusto, leipäjuusto-	4
käyttönimistö, -nimistö-	9	leiriytyä, leiriodyn, leiriytyi, leiriytynyt	3
käyttöoikeus, käyttöoikeude-,		lemuta, lemuan, lemusi, lemunnut	4
käyttöoikeut-	1	lenkki, lenki-, lenkki-	4
käytännöllinen, käytännöllise-,		lentää kukasta kukkaan	7
käytännöllis-	3	leppyä, lepyn, leppyi, leppynyt	9
käytännössä	1	leppäkerttu, leppäkerttu-, leppäkerttu-	7
käytäntö, käytännö-, käytäntö-	1	leski, leske-	8
käännös-, käännökse-, käännös-		leveä, leveä-	1
(kirjan)	9		

levy, levy-	3	luonnonvara, luonnonvara-	1
liemi, lieme-, lien-	7	luontaiselinkeino, luontaiselinkeino-	1
liemikuutio, liemikuutio-	4	luopua, luovun, luopui, luopunut	6
liha, liha-	4	luotimyrkytys, -myrkytykse-,	
lihaliemi, lihalieme-, lihalien-	4	-myrkytys-	8
lihapullat	4	lupa, luva-, lupa-	3
lihapullataikina, -taikina-	6	luultavasti	1
liihottaa, liihotan, liihotti, liihottanut	7	luvallinen, luvallise-, luvallis-	1
liike-elämä, -elämä-	9	lyyrinen, lyyrise-, lyyris-	9
liikkuminen, liikkumise-, liikkumis-	3	lähestyä, lähestyn, lähestyi, lähestynyt	3
liikkuvuus, liikkuvuude-, liikkuvuut-	1	Lähi-itä	1
liimata, liimaan, liimasi, liimannut	4	lähtien (elat. + lähtien)	1
liittyvä, liittyvä-	3	lämmetä, lämpenen, lämpeni,	
lilja, lilja-	7	lämmennyt	7
linnunpoika, linnunpoja-, linnunpoika-	7	lämmitetty, lämmitety-, lämmitetty-	4
lohi, lohe-, loh-	3	lämmittää, lämmitän, lämmitti,	
lohikala, lohikala-	3	lämmittänyt	3
lohikeitto, lohikeito-, lohikeitto-	4	lämpöinen, lämpöise-, lämpöis-	7
lohisoppa, lohisopa-, lohisoppa-	4	länsi, läne-, länt-	4
lohko, lohko-	4	Länsi-Suomi	1
loitsu, loitsu-	9	läntinen, läntise-, läntis-	4
loitsuruno, loitsuruno-	9	lääkäri, lääkäri-	9
loppujen lopuksi	8	lääni, lääni-	1
loppututkinto, -tutkinno-, -tutkinto-	3	maailmankirjallisuus, -kirjallisuude-,	
lossivahti, -vahdi-, -vahti-	8	-kirjallisuut-	9
lotota, lottoan, lottosi, lotonnut	3	maailmanmenestys, -menestykse-,	
lotto, loto-, lotto-	2	-menestys-	9
lottoaminen, lottoamise-, lottoamis-	3	maanomistaja, maanomistaja-	3
loukata (polvi), loukkaan, loukkasi,		maantieteellinen, maantieteellise-,	
loukannut	9	maantieteellis-	4
lujahermoinen, -hermoise-, -hermois-	9	maanviljelijä, maanviljelijä-	7
lukita, lukitsen, lukitsi, lukinnut	6	maapallo, maapallo-	1
lukusali, lukusali-	3	Maaseudun Tulevaisuus –lehti	9
lukutaidottomuus, -taidottomuude-,		maasto, maasto-	3
-taidottomuut-	1	maatalousministeriö	1
luona	2	made, matee-, made-	3
luonne, luontee-, luonne-	9	mahdollisesti	4
luonnollinen, luonnollise-, luonnollis-	7	mahdollistaa, mahdollistan,	
luonnonmarja, luonnonmarja-	3	mahdollisti, mahdollistanut	1

maisema, maisema-	9	merkitys, merkitykse-, merkitys-	1
maisemataulu, -taulu-	2	merkkihenkilö, -henkilö-	9
maitopuuro, maitopuuro-	4	metsästysalue, -alue-, -alue-	3
makaronilaatikko, -laatiko-, -laatikko-	4	metsästyskohde, -kohtee-, -kohde-	3
makkara, makkara-	4	metsästyskoira, metsästyskoira-	3
makkarapata, makkarapada-,		metsästäjäutkimus, -utkinno-,	
makkarapata-	4	-utkimus-	3
maksu, maksu-	1	metsätähti, -tähte-, -tähte-	7
maku, mau-, maku-	4	miehittää, miehitän, miehitti,	
maljakko, maljako-, maljakko-	3	miehittänyt	7
malli, malli-	1	mieluiten	3
mallimaa, mallimaa-	1	mielummin	2
mansikka, mansika-, mansikka-	4	mieltä, mietin, mieltä, miettinyt	6
margariini, margariini-	4	mikäli	10
marjasoppa, marjasopa-, marjasoppa-	4	Minkä nuorena oppii, sen vanhana	
markkinoida, markkinoin, markkinoi,		taitaa.	5
markkinoinut	1	Minkä taakse jättää, sen eestään	
matalapaine, -paine-, -paine-	8	löytää.	5
matkailu, matkailu-	1	missi, missi-	8
matkustaa jäniksenä	6	mitali, mitali-	3
mato, mado-, mato-	3	mitta, mita-, mitta-	3
mauste, maustee-, mauste-	3	mittainen, mittaise-, mittais-	3
maustepippuri, maustepippuri-	4	mittari, mittari-	7
mauton, mauttoma-, mauton-	7	Moni kakku päältä kaunis.	5
mehu, mehu-	4	moninainen, moninainen-, moninainen-	2
meikata, meikkaan, meikkasi,		monipuolinen, monipuolise-,	
meikannut	5	monipuolis-	9
meikäläinen, meikäläise-, meikäläis-	2	monumentaalinen, monumentaalise-,	
meluta, meluan, melusi, melunnut	3	monumentalis-	9
menestynyt, menestynee-, menestynyt	9	mootoriajoneuvo, mootoriajoneuvo-	3
menestyssinfonia, -sinfonia-	9	muhennos, muhennokse-, muhennos-	4
menneisyys, menneisyyde-,		muikku, muiku-, muikku-	4
menneisyys-	1	muinainen, muinainen-, muinainen-	9
mennä hukkaan, menen, meni, mennyt	7	muistelma, muistelma-	9
mennä itseän, menen, meni, mennyt	2	muistio, muistio-	1
mennä pupu pöksyihin	6	mukaan (gen. + mukaan)	1
mennä päin mäntyä	7	mukavannäköinen, -näköise-, -näköis-	3
merirosvo, merirosvo-	8	muodostua, muodostun, muodostui,	
merkittävä, merkittävä-	9	muodostunut	9

murhaaja, murhaaja-	8	neuvosto, neuvosto-	1
murre, murtee-, murre-	1	neuvottelukunta, -kunna-, -kunta-	1
murtautua, murtaudun, murtautui,		nielu, nielu-	6
murtautunut	8	niin	10
musiikkiopisto, -opisto-	9	niin että	10
musiikkiosasto, -osasto-	3	niin kuin	10
musikaalisuus, musikaalisuude-,		niin pian kuin	10
musikaalisuut-	9	niitty, niity-, niitty-	3
mustalainen, mustalaise-, mustalais-	1	niittyleinikki, -leiniki-, -leinikki-	7
mutainen, mutaise-, mutais-	6	nimittäin	10
mutta	10	nojata, nojaan, nojasi, nojannut	9
muttei (mutten, muttet jne.)	10	nokare, nokaree-, nokare-	4
muu, muu-	1	normaalilyseo, -lyseo-	9
muusi, muusi-	6	nostaa painoja, nostan, nosti, nostanut	5
muuttolintu, muuttolinnu-,		notkea, notkea-	1
muuttolintu-	3	nouseva, nouseva-	10
mylly, mylly-	6	novellikokoelma, -kokoelma-	9
myöntää, myönnän, myönsi, myöntänyt	4	nuhruinen, nuhruise-, nuhruis-	2
mäyräkoira, mäyräkoira-	3	nukkua pommiin, nukun, nukkui,	
määkiä, mään, määki, määkinyt		nukkunut	7
(lammas)	6	nukuttaa, nukutan, nukutti,	
määrätty, määräty-, määrätty-	3	nukuttanut	7
mökkeily, mökkeily-	3	nuolaista, nuolaisen, nuolaisi,	
naapurimaa, naapurimaa-	4	nuolaissut	6
nahkapuoli, nahkapuole-, nahkapuol-	4	nuorukainen, nuorukaise-, nuorukais	2
nahkatakki, nahkatakki-, nahkatakki-	1	nuoruus, nuoruude-, nuoruut-	10
nakki, naki-, nakki-	4	nurmilintu, nurmilinnu-, nurmilintu-	7
napata, nappaan, nappasi, napannut	3	nyky-Kiina	1
narri, narri-	8	nyky-Suomi	1
naru, naru-	6	näet	10
naukua, nau'un, naukui, naukunut		näkymä, näkymä-	10
(kissa)	6	näytelmä, näytelmä-	9
nauraa kuollakseen	5	näyttämö, näyttämö-	2
nauris, naurii-, nauris-	4	näyttäytyä, näyttäydyn, näyttäytyi,	
Nauru pidentää ikää.	5	näyttäytynyt	9
nautinto, nautinno-, nautinto-	3	nöyrtyä, nöyrryn, nöyrtyi, nöyrtynyt	8
neilikka, neilika-, neilikka-	7	odottaa sydän sykkyrällä	6
nelosolut, -olue-, -olut-	6	ohella (gen. + ohella)	1
neste, nestee-, neste-	4	ohittaa, ohitan, ohitti, ohittanut	9

ohra, ohra-	4	opintolaina, opintolaina-	7
ohrarieska, ohrarieska-	4	opiskeluvaikeus, -vaikeude-,	
oikeisto, oikeisto-	10	-vaikeut-	1
oikeudenmukainen, oikeudenmukai-		Oppia ikä kaikki.	5
se-, oikeudenmukais-	1	oras, oraa-, oras-	6
oikeushallitus	1	orvokki, orvoki-, orvokki-	7
oikeustiede, -tietee-, -tiede-	9	osittain	4
ojentaa, ojennan, ojensi, ojentanut	7	pahimmillaan	1
olemassaolo, olemassaolo-	1	paikata, paikkaan, paikkasi, paikannut	7
oleskella, oleskelen, oleskeli, oleskellut	3	painettu, painetu-, painettu-	1
olettaa, oletan, oletti, olettanut	1	paistettu, paistetu-, paistettu-	4
olio, olio-	2	paisua, paisun, paisui, paisunut	9
olla ihan pihalla	5	paitsi	10
olla ihan tinttuvei	5	paitsi – myös	10
olla kuin nukkuvan rukous	7	pakottava, pakottava-	3
olla kuin viilipytty	5	pala, pala-	4
olla kukkona tunkiolla	6	palata, palaan, palasi, palannut	9
olla kääremeissä	6	palauttaa, palautan, palautti,	
olla laita	8	palauttanut	3
olla liemessä	7	palkinto, palkinno-, palkinto-	3
olla olemassa	9	palkita, palkitsen, palkitsi, palkinnut	9
olla pelkkänä korvana	5	paloitella, paloittelen, paloitteli,	
olla perhosia vatsassa	6	paloitellut	4
olla puun ja kuoren välissä	7	palsta, palsta-	3
olla päissään kuin Ellun kana	6	palsternakka, palsternaka-,	
olla siipi maassa	7	palsternakka-	4
olla yhteistä	9	palvelusväki, palvelusväe-,	
ollenkaan	2	palvelusväke-	4
omaperäinen, omaperäise-, omaperäis-	9	pankko, panko-, pankko-	7
omistaminen, omistamise-, omistamis-	9	panna asia korvan taakse	7
ommella, ompelen, ompeli, ommellut	9	Panssarilaiva Potemkin	1
ongelmaton, ongelmattoma-,		panttivanki, panttivangi-, panttivanki-	6
ongelmaton-	3	pappila, pappila-	7
onginta, onginna-, onginta-	3	paprika, paprika-	4
ongintavaruste, -varustee-, -varuste-	3	papu, pavu-, papu-	4
onkivapa, onkivava-, onkivapa-	3	papupata, -pada-, -pata-	7
Opetushallitus, -hallitukse-, -hallitus-	1	papuruoka, -ruoa-, -ruoka-	4
opetuskieli, -kiele-, -kiel-	1	parannus, parannukse-, parannus-	3
opetusmateriaali, opetusmateriaali-	1	parillinen, parillise-, parillis-	1

parlamentti	1	peura, peura-	4
pastori, pastori-	9	pidellä, pitelen, piteli, pidellyt	2
Pata kattilaa soimaa, musta kylki kummallakin.	5	pidentää, pidennän, pidensi, pidentänyt	7
pata, pada-, pata-	4	pienentyä, pienennyn, pienentyi, pienentynyt	1
pehmetä, pehmenen, pehmeni, pehmennyt	4	pienoisromaani, -romaani-	9
peite, peittee-, peite-	4	pihamaa, pihamaa-	3
peittää, peitän, peitti, peittänyt	2	piimä, piimä-	4
pelargonia, pelargonia-	1	piirakka, piiraka-, piirakka-	4
pelastua, pelastun, pelastui, pelastunut	3	piirtäjä, piirtäjä-	9
pelko, pelo-, pelko-	8	pilkkikalastus, -kalastukse-, -kalastus-	3
pelkuruus, pelkuruude-, pelkuruut-	2	pilkkiminen, pilkkimise-, pilkkimis-	3
pelkästään	2	pilkkimisaikka, -paika-, -paikka-	3
pelkääjä, pelkääjä-	2	pilkkivaruste, -varustee-, -varuste-	3
pelto, pello-, pelto-	3	piparjuuri, piparjuure-, piparjuur-	4
peltotyöt	4	pippuri, pippuri-	4
perehtyä, perehdyn, perehtyi, perehtynyt	2	pippuroida, pippuroin, pippuroi, pippuroinut	4
periaatteessa	1	piristyä, piristyn, piristyi, piristynyt	5
persilja, persilja-	4	piruparka, pirupara-, piruparka-	2
persoonallinen, persoonallise-, persoonallis-	9	pistää lusikka joka soppaan	7
peruna, peruna-	4	pitkästyttävä, pitkästyttävä-	9
perunajauho, perunajauho-	4	pitkästyttää, pitkästytti,	
perunalaatikko, -laatiko-, -laatikko-	4	pitkästyttänyt (minua)	3
perunasose, -sosee-, -sose-	4	pitsin nypläys, nypläykse-, nypläys-	1
perusruokavalio, perusruokavalio-	4	pituus, pituude-, pituut-	8
perusteellinen, perusteellise-, perusteellis-	2	pkt (paketti)	4
perusteeton, perusteettoma-, perusteeton-	1	pohja, pohja-	9
perustuslaillinen, -laillise-, -laillis-	1	Pohjanmaa, Pohjanmaa-	1
perätön, perättömä-, perätön-	2	pohjoinen, pohjoise-, pohjois-	4
perävalot	3	Pohjois-Eurooppa	1
petata sänky, petaan, petasi, petannut	3	Pohjoismaat	1
petollinen, petollise-, petollis-	1	pohjoisosa, pohjoisosa-	1
petturi, petturi-	8	Pohjolan Sanomat	1
petunia, petunia-	7	pohtia, pohdin, pohti, pohtinut	2
		poikanen, poikase-, poikas-	3
		poikavuosina	9
		poiketa, poikkean, poikkesi,	
		poikennut johonkin	5

poiketa, poikkean, poikkesi,		purkautua esiin, purkaudun,	
poikennut jostakin	7	purkautui, purkautunut	9
poimia roskat, poimin, poimi, poiminut	3	putkilo, putkilo-	4
poimia, poimin, poimi, poiminut	4	puuhailu, puuhailu-	8
poliisilaitos, -laitokse-, -laitos-	8	puunto, puunno-, puunto- (punerrus,	
porkkana, porkkana-	4	kajo)	8
poro, poro-	3	puuro, puuro-	4
poronhoito, poronhoido-, poronhoito-	1	puute, puuttee-, puute-	1
poronkäritys, -käritykse-, -käritys-	4	pyhäpäivä, pyhäpäivä-	4
porsas, porsaa-, porsas-	6	pykälä, pykälä-	1
porstua, porstua-	7	pysyvä, pysyvä-	1
potea, poden, poti, potenut	3	pyydystää, pyydystän, pyydysti,	
pottuvoi, pottuvoi-	4	pyydystänyt	3
pouta, pouda-, pouta-	7	pyyhkiä pölyt, pyyhin, pyyhki,	
problematiikka, problematiika-,		pyyhkinyt	3
problematiikka-	9	pyyntikausi, pyyntikaude-,	
puhki	3	pyyntikaut-	4
Puhuminen on hopeaa, vaikeneminen		pyöreys, pyöreyste-, pyöreyt-	1
kultaa.	5	pyöräillen	3
puhutella, puhuttelen, puhutteli,		pyörän kumi, kumi-	3
puhutellut	1	päivänkakkara, päivänkakkara-	7
puistaa päättään, puistan, puisti,		pässi, pässi-	7
puistanut	8	pätevä, pätevä-	1
puitteissa	1	pääkaupunkiseutu, -seudu-, -seutu-	3
pujottaa, pujotan, pujotti, pujottanut	3	pääoma, pääoma-	2
pukeutuminen, pukeutumise-,		pääosa, pääosa-	9
pukeutumis-	1	pääsihteeri, pääsihteeri-	1
puku, puvu-, puku-	1	pääteema, pääteema-	9
puna-apila, -apila-	7	päätoiminen, päätoimise-, päätoimis-	9
puolikielisyys, -kielisyysde-, -kielisyys-	1	pöly, pöly-	6
puolukkamurska, -murska-	4	pölyinen, pölyise-, pölyis-	7
puolustaminen, puolustamise-,		raaste, raaste-, raaste-	4
puolustamis-	1	raha-arpa, raha-arva-, raha-arpa-	2
purjo, purjo-	4	raikas, raikkaa-, raikas-	3
purjosipuli, purjosipuli-	4	raivo, raivo-	9
purjosuikale, -suikalee-, -suikale-	4	rakuuna, rakuuna-	4
purkaa, puran, purki, purkanut	3	rannikko, ranniko-, rannikko-	8
purkautua (avioliitto), purkautui,		rapakko, rapako-, rapakko-	6
purkautunut	4	rapu, savu-, rapu-	4

rasistinen, rasistise-, rasistis-	2	romaniväestö, romaniväestö-	1
ratkaiseva, ratkaiseva-	10	romanttinen, romanttise-, romanttis-	9
ratkaista, ratkaisen, ratkaisi, ratkaissut	1	roskata, roskaan, roskasi, roskannut	3
rauhoitettu, rauhoitettu-, rauhoitettu-	3	rosolli, rosolli-	4
rauhoitusaika, rauhoitusaja-, rauhoitusaika-	3	rosvo-Roope	8
raukka, rauka-, raukka-	7	rousku, rousku-	4
rautakausi	1	ruis, ruikse-, ruis-	4
ravinto, ravinno-, ravinto-	7	ruiskaunokki, -kaunoki-, -kaunokki-	7
raviurheilu, raviurheilu-	1	ruislintu, -linnu-, -lintu-	8
rehti, rehdi-, rehti-	2	rukkanen, rukkase-, rukkan-	7
rengas, renkaa-, rengas-	1	runollinen, runollise-, runollis-	10
rentoutua, rentoudun, rentoutui, rentoutunut	3	runomuoto, -muodo-, -muoto-	9
renttu, rentu-, renttu-	8	runonkeruumatka, -matka-	9
riista, riista-	3	runonlaulaja, runonlaulaja-	9
riistaeläin, riistaeläime-, riistaeläin-	3	runosäe, runosäkee-, runosäe-	9
riistanhoitomaksu, -maksu-	3	runoteos, runoteokse-, runoteos-	9
riistanhoitoyhdistys, -yhdistykse-, -yhdistys-	3	runous, runoude-, runout-	9
riisua, riisun, riisui, riisunut	5	runsaasti	2
riittävän	3	runsas, runsaa-, runsas-	4
rikastua, rikastun, rikastui, rikastunut	5	ruokahalu, ruokahalu-	3
rikastuttaa, rikastutan, rikastutti, rikastuttanut	4	ruokailu, ruokailu-	4
rikkaus, rikkaude-, rikkaut-	2	ruokakulttuuri, -kulttuuri-	4
rikki	3	ruokalajit	1
rikkoa, rikon, rikkoi, rikkonut	4	ruokavarasto, ruokavarasto-	4
rikkoa, rikon, rikkoi, rikkonut (sopimus)	6	ruokaöljy, ruokaöljy-	4
rinnakkain	9	ruotsinkielinen, -kielise-, -kielis-	1
ripustaa, ripustan, ripusti, ripustanut	3	rusakko, rusako-, rusakko-	3
ristiriita, ristiriida-, ristiriita-	1	ruska, ruska-	3
ristiriitainen, ristiriitaise-, ristiriitais-	1	ruskistaa, ruskistan, ruskisti, ruskistanut	4
rkl (ruokalusikallinen)	4	ryhmä, ryhmä-	3
romaani, romaani-	9	rypeä, ryven, rypi, rypenyt	6
romani, romani-	1	ryöstää, ryöstän, ryösti, ryöstänyt	8
Romania, Romania-	1	ryöväri, ryöväri-	8
romanikieli, romanikiele-, romanikiel-	1	röhkiä, röhkin, röhki, röhkinyt	6
		rötös, rötökse-, rötös-	8
		saada aikaan, saan, sai, saanut	9
		saalis, saalii-, saalis-	3
		saamelainen, saamelaise-, saamelais-	4

saamelaiset	1	sekaisin (olla)	3
saamelaisneuvosto, saamelaisneuvosto-	1	sekoittaa, sekoitan, sekoitti, sekoit-	
saamelaisvaltuuskunta, -kunna-, -kunta-	1	tanut	4
saamenkielinen, saamenkielise-,		sekä	10
saamenkielis-	1	sekä – että	10
saaristo, saaristo-	3	selkäpuoli, selkäpuole-, selkäpuol-	4
saaristovesi, -vede-, -vet-	3	selleri, selleri-	4
saatavilla (olla)	4	selvin päin	2
sakko, sako-, sakko-	3	selviytyä, selviydyn, selviytyi,	
salaa	1	selviytynyt	7
salaatti, salaati-, salaatti-	6	sen tähden että	10
salainen, salaise-, salais-	9	seos, seokse-, seos-	4
salametsästys, salametsästyks-,		seuraava, seuraava-	3
salametsästys-	3	seurallinen, seurallise-, seurallis-	10
salapoliisiromaani, -romaani-	9	seurustelu, seurustelu-	3
sallia, sallin, salli, sallinut	9	sieltä käsin	9
samanhenkinen, -henkise-, -henkis-	3	sieni, siene-, sien-	3
samettikangas, -samettikankaa-,		sienikukko, sienikuko-, sienikukko-	4
-samettikangas-	1	sienimuhennos, -muhennokse-,	
samettiruusu, -ruusu-	7	-muhennos-	4
sammal, sammale-, sammal-	3	siika, siia-, siika-	3
samoin kuin	10	siima, siima-	3
Sampo, Sammo-, Sampo-	9	siinto, siinno-, siinto- (sinerrys, kajo)	8
sananeläin, sananeläin-		sijainti, sijainni-, sijainti-	1
sananeläin-		sijasta	2
sananeläin-		silakka, silaka-, silakka-	4
sananeläin-		silakkalaatikko, -laatiko-, -laatikko-	4
sananeläin-		silava, silava-	4
sananeläin-		sileä, sileä-	1
sananeläin-		silittää, silitän, silitti, silittänyt	
sananeläin-		(vaate)	3
sananeläin-		silkinen, silkkise-, silkkis-	7
sananeläin-		sillä	10
sananeläin-		Silmät ovat sielun peili.	5
sananeläin-		silppu, silpu-, silppu-	4
sananeläin-		sinappi, sinapi-, sinappi-	6
sananeläin-		sinkkutyttö, -tyttö-, -tyttö-	3
sananeläin-		sipuli, sipuli-	4
sananeläin-		sisältää, sisällän, sisälsi, sisältänyt	3

sisämaa, sisämaa-	4	sulkea tietokone, suljen, sulki,	
sisävesi, sisävede-, sisävet-	3	sulkenut	3
sitruuna, sitruuna-	4	suoda, suon, soi, suonut	2
Sitä kuusta kuuleminen, jonka juu-		suojella, suojelen, suojeli, suojellut	2
rella asunto.	5	suola, suola-	4
sivellä, sivelen, siveli, sivellyt	4	suolakala, suolakala-	4
sivistyneistö, sivistyneistö-	9	suolaliha, suolaliha-	4
sivistynyt, sivistyne-, sivistynyt-	3	suolasilakka, suolasilaka-,	
sivistys, sivistykse-, sivistys-	2	suolasilakka-	4
sivistyskieli, -kiele-, -kiel-	10	suolata, suolaan, suolasi,	
smetana, smetana-	4	suolannut	4
solmia (avioliitto), solmin, solmi,		Suomen akatemia	9
solminut	4	Suomen Kuvalehti	9
solmia ystävyysuhde, solmin, solmi,		Suomenlahti	1
solminut	2	suomenpystykorva,	
soma, soma-	6	suomenpystykorva-	3
sopeutua, sopeudun, sopeutui,		suomenruotsalaiset	1
sopeutunut	1	suoriutua, suoriudun, suoriutui,	
sopeutumaton, sopeutumattoma-,		suoriutunut	1
sopeutumaton-	1	suosikki, suosiki-, suosikki-	9
sorsa, sorsa-	3	suudelma, suudelma-	3
sosemylly, sosemylly-	4	suunnilleen	2
soseuttaa, soseutan, soseutti,		suuntautua, suuntaudun, suuntautui,	
soseuttanut	4	suuntautunut	9
sosiaali- ja terveysministeriö,		suurpeto, suurpedo-, suurpeto-	3
-ministeriö-	1	suursiivous, -siivoukse-, -siivous-	6
sosiaalirahasto, sosiaalirahasto-	1	suutarinlohi, suutarinlohe-,	
socialismi	1	suutarinloh-	4
soturi, soturi-	4	suututtaa, suututti, suututtanut	
soutaa, soudan, souti, soutanut	3	(minua)	5
soveltua, sovellun, soveltui, soveltunut	9	suvaitsevaisuus, suvaitsevaisuude-,	
stipendi, stipendi-	8	suvaitsevaisuut-	2
suhteen (gen. + suhteen)	1	sylilapsi, sylilapse-, sylilas-	4
suihkuttaa, suihkutan, suihkutti,		symbolilähde, -lähtee-, -lähde-	9
suihkuttanut	6	syntymähetki, syntymähetke-	9
suikaloida, suikaloin, suikaloi,		syntyvyysluku, syntyvyysluku-,	
suikaloinut	4	syntyvyysluku-	1
sukupolvi, sukupolve-	1	syrjintä, syrjinnä-, syrjintä-	1
sulattaa, sulatan, sulatti, sulattanut	4	syrjiä, syrjin, syrji, syrjinyt	2

sytyttää, sytytän, sytytti, sytyttänyt	6	talous, taloude-, talout-	7
syvä, syvä-	2	talvikalastus, -kalastukse-, -kalastus-	3
syysteurastus, -teurastukse-, teurastus-	4	tammenlehväseppele, -seppelee-,	
syytää, syydän, syyti, syytänyt	2	-seppele-	8
syötti, syöti-, syötti-	3	taonta, taonna-, taonta-	9
sähkösanoma, sähkösanoma-	4	tapella, tappelen, tappeli, tapellut	2
säilyminen, säilymise-, säilymis-	1	tappelu, tappelu-	6
säilyttäminen, säilyttämise-,		taputtaa, taputan, taputti, taputtanut	2
säilyttämis-	1	tarjota, tarjoan, tarjosi, tarjonnut	4
säilyttää, säilytän, säilytti, säilyttänyt	1	tarkastaa, tarkastan, tarkasti,	
säilöä, säilön, säilöi, säilönyt	4	tarkastanut	6
säkillinen, säkillise-, säkillis-	7	tarkistaa, tarkistan, tarkisti, tarkistanut	4
särkeä sydämiä, särjen, särki, särkenyt	8	tarkkaan	2
särkyä, särkyi, särkynyt	3	tarkoin	3
sävel, sävele-, sävel-	8	tarttua härkää sarvista	7
sävellys, sävellykse-, sävellys-	9	tarunhohtoinen, -hohtoise-, -hohtois-	1
sävy, sävy-	9	tasa-arvo, tasa-arvo-	1
söpö, söpö-	3	tasavertainen, tasavertaise-,	
taantua, taannun, taantui, taantunut	9	tasavertais-	1
taapertaa, taaperran, taapersi,		tasokas, tasokkaa-, tasokas-	3
taapertanut	6	taukki, tauki-, taukki-	2
taattu, taatu-, taattu-	1	tavallaan	1
tahallaan	2	tavara- ja tuotemerkit	1
taho, taho-	2	tavattoman	9
tai (taikka)	10	teatteritaide, -taitee-, -taide-	9
taidemaalari, -maalari-	9	teennäinen, teennäise-, teennäis-	7
taimen, taimene-, taimen-	3	teho, teho-	8
taipale, taipalee-, taipale-	3	tehokas, tehokkaa-, tehokas-	2
taistella tuulimyllyjä vastaan	7	tekniikka, tekniika-, tekniikka-	4
taistella, taistelen, taisteli, taistellut	1	tekstiilikoristeet	1
taistelu, taistelu-	9	teltailla, telttailen, telttaili, teltaillut	3
taitaja, taitaja-	1	teoria, teoria-	9
taiteellisuus, taiteellisuude-,		teos, teokse-, teos-	9
taiteellisuut-	9	tieteenalat	1
taiteilija, taiteilija-	9	tietoinen, tietoise-, tietois-	9
taiteilijaeläke, -eläkke-, -eläke-	9	tietäjä, tietäjä-	9
takka, taka-, takka-	7	tiheä, tiheä-	4
takuuvuokra, takuuvuokra-	7	tikku, tikku-, tikku-	7
talonmies, talonmiehe-, talonmies-	7	tilaaminen, tilaamise-, tilaamis-	3

tilapäisesti	3	tupakoida, tupakoin, tupakoi,	
tilava, tilava-	1	tupakoinut	3
tiskata, tiskaan, tiskasi, tiskannut	3	turkiseläimet	3
tlk (tölkki)	4	Turun yliopisto	9
todellinen, todellise-, todellis-	1	turvallisuus, turvallisuude-,	
todennäköinen, todennäköise-,		turvallisuut-	9
todennäköis-	7	turvapaikka, turvapaika-, turvapaikka-	3
todennäköisesti	1	tuska, tuska-	8
toiminta, toiminna-, toiminta-	1	tutkija, tutkija-	9
toimintamalli, toimintamalli-	1	tuulettaa, tuuletan, tuuletti,	
toimitussihteeri, -sihteeri-	9	tuulettanut	6
toistaa, toistan, toisti, toistanut	9	tuuli, tuule-, tuul-	3
toivelista, toivelista-	3	tuuliviiri, tuuliviiri-	8
tomaattimurska, tomaattimurska-	4	tuura, tuura-	3
torjua (kosinta), torjun, torjui,		tuutinki, tuutingi-, tuutinki-	8
torjunut	9	tyhjentää, tyhjennän, tyhjensi,	
Torniojokilaakson meäkieliset	1	tyhjentänyt	3
tosissaan	3	tynnyrillinen, tynnyrillise-, tynnyrillis-	4
toteuttaa, toteutan, toteutti,		typeryys, typeryyde-, typeryyt-	2
toteuttanut	9	tyttörukka, -ruka-, -rukka-	7
Tshekki, Tsheki-, Tshekki-	1	Tyyni valtameri	1
tuijottaa omaan napaansa	6	Työ tekijäänsä kiittää.	5
tulkata, tulkkaan, tulkasi, tulkannut	3	työkalupakki, -paki-, -pakki-	8
tulkinta, tulkinna-, tulkinta-	9	työmarkkinat	1
tulkita, tulkitsen, tulkitsi, tulkinnut	9	työpaikka, työpaika-, työpaikka-	2
tulla huijatuksi, tulen, tuli, tullut	8	työryhmä, työryhmä-	1
tumma, tumma-	4	tähkä, tähkä-	6
tummuus, tummuude-, tummuut-	8	tähkää, tähkää-	8
tunnettu, tunnetu-, tunnettu-	9	tärkeys, tärkeyde-, tärkeyt-	4
tunteenomainen, tunteenomaise-,		täysikuu, täysikuu-	8
tunteenomais-	3	tölkkillinen, tölkkillise-, tölkkillis-	4
Tuntematon sotilas	1	törkeä, törkeä-	4
tuntemus, tuntemukse-, tuntemus-	3	törmätä, törmään, törmäsi,	
tunturi, tunturi-	1	törmännyt	1
tuoksu, tuoksu-	3	uhata, uhkaan, uhkasi, uhannut	1
tuoksua, tuoksun, tuoksui, tuoksunut	3	uhattu, uhatu-, uhattu-	1
tuontitavara, tuontitavara-	4	uhka, uha-, uhka-	1
tuotanto, tuotanno-, tuotanto-	9	uida rahoissa	6
tupa, tuva-, tupa-	6	uistin, uistime-, uistin-	3

uistinkala, uistinkala-	3	valtiosääntö, valtiosäännö-,	
uistinkalastus, -kalastukse-,		valtiosääntö-	1
-kalastus-	3	vammainen, vammaise-, vammais-	8
uljas, uljaa-, uljas-	3	vanamo, vanamo-	8
ulkonäkö, ulkonäö-, ulkonäkö-	2	vangita, vangitsen, vangitsi,	
unelma, unelma-	9	vanginnut	7
unhoittaa, unhoitan, unhoitti,		vanhentua, vanhennun, vanheni,	
unhoittanut	8	vanhentunut	5
uunijuusto, uunijuusto-	4	vanheta, vanhenen, vanheni,	
uuniruoka, -ruoa- , -ruoka-	4	vanhennut	6
uunivuoka, uunivuoa-, uunivuoka-	4	vapa, vava-, vapa-	3
uusiaika	1	vapaaehtoinen, vapaaehtoise-,	
Uusimaa, Uusimaa-	1	vapaaehtois-	2
uuvuttaa, uuvutti, uuvuttanut (minua)	5	vapaus, vapaude-, vapaut-	1
vaara, vaara-	8	vapauttaa, vapautan, vapautti,	
vaatetus, vaatetukse-, vaatetus-	3	vapauttanut	5
vahingoittua, vahingoitun, vahingoittui,		varat	1
vahingoittunut	3	varkaus, varkaude-, varkaut-	8
vahingonlaukaus, -laukaukse-,		varovainen, varovaise-, varovais-	3
-laukaus-	3	varpu, varvu-, varpu-	3
vahingossa	3	varsi (joen), varre-, vart-	4
vahvuus, vahvuude-, vahvuut-	1	Varsinais-Suomi, -Suome-	4
vaihdella, vaihtelen, vaihteli,		varuste, varustee-, varuste-	3
vaihdellut	3	vasemmalla	3
vaihtelu, vaihtelu-	4	vastaavanlainen, vastaavanlaise-,	
vaihtokauppa, vaihtokaupa-,		vastaavanlais-	3
vaihtokauppa-	4	vastapyydetty, vastapyydety-,	
vaikeus, vaikeude-, vaikeut-	1	vastapyydetty-	4
vakiintua, vakiinnun, vakiintui,		Vastatuuleen se variksenpoika oppii	
vakiintunut	1	lentämään.	5
vakuutusyhtiö, -yhtiö-	9	vauhdikas, vauhdikkaa-, vauhdikas-	4
valehdella, valehtelen, valehteli,		vehnänjyvä, vehnänjyvä-	6
valehdellut	7	vehryt, vehrye-, vehryt-	8
valkoapila, -apila-	7	velka, vela-, velka-	7
valkopippuri, valkopippuri-	4	velli, velli-	4
valkovuokko, -vuoko-, -vuokko-	7	velvoittaa, velvoitan, velvoitti,	
vallita, vallitsen ,vallitsi, vallinnut	9	velvoittanut	1
valtaväestö, valtaväestö-	1	vene, venee-, vene-	3
valtiopäivät	1	venäläinen, venäläise-, venäläis-	4

verhoutua, verhoudun, verhoutui, verhoutunut	8	voideltu, voidellu-, voideltu-	4
verileipä, verileivä-, verileipä-	4	vuodenaika, vuodenaja-, vuodenaika-	4
verkko, verko-, verkko-	3	vuohi, vuohe-, vuoh-	4
verkosto, verkosto-	1	vuoka, vuoä-, vuoka-	4
vertailla, vertailen, vertaili, vertaillut	9	vuokaruoka, -ruoa-, -ruoka-	4
vertailukohta, vertailukohda-, vertailukohta-	9	vuolla, vuolen, vuoli, vuollut	7
vesilintu, vesilinnu-, vesilintu-	3	vuorostaan	4
vesistö, vesistö-	3	vuosikymmen, -kymmene-, -kymmen-	10
video, video-	3	vuosisata, vuosisada-, vuosisata-	4
viehättävä, viehättävä-	3	vuosituhhat, vuosituhanne-, vuosituhhat-	9
Viena, Viena-	9	vuotuinen, vuotuis-, vuotuis-	9
vierasmaalainen, vierasmaalaise-, vierasmaalais-	2	väestö, väestö-	1
vierekkäin	4	vähemmistö, vähemmistö-	1
vihannes, vihannekse-, vihannes-	4	vähemmistökieli, -kiele-, -kiel-	1
viilata jotakin linssiin	7	vähemmistökielilaki, -lai-, -laki-	1
viili, viili-	4	vähemmistökieliperuskirja, -peruskirja-	1
viina, viina-	2	vähemmistöryhmä, -ryhmä-	1
viipale, viipalee-, viipale-	4	vähäinen, vähäise-, vähäis-	1
viisas, viisaa-, viisas-	3	väkivaltainen, väkivaltaise-, väkivaltais-	1
viisastua, viisastun, viisastui, viisastunut	5	väliaikainen, väliaikaise-, väliaikais-	10
viittomakieli, -kiele-, -kiel-	1	välikappale, välikappalee-, välikappale-	1
vilauttaa, vilautan, vilautti, vilauttanut	6	välittää, välitän, välitti, välittänyt (tieto)	6
villa, villa-	7	Välskärin kertomukset	1
Villen Valinta	1	välttämättömyys, välttämättömyyde-, välttämättömyyt-	4
villi, villi-	7	värikäs, värikkää-, värikäs-	3
villiminkki, villiminki-, villiminkki-	3	väsyttää, väsyttän, väsytti, väsyttänyt	7
vinttikoiria	1	väsyä, väsyn, väsyi, väsynyt	3
virastot	1	väärtti (gen. + väärtti)	3
virkillija, virkillija-	3	yhdessäolo, yhdessäolo-	1
Viro, Viro-	8	yhdistelmä, yhdistelmä-	4
virvatuli, -tule-, -tul-	8	yhdistää, yhdistän, yhdisti, yhdistänyt	9
viulunsoitto, -soito-, -soitto-	9	yhteen	3
vivahdus, vivahdukse-, vivahdus-	9	yhteenkuuluvuus, yhteenkuuluvuude-, yhteenkuuluvuut-	1
voidella, voitelen, voiteli, voidellut	4		

yhteishenki, yhteishenge-, yhteishenke-	1
yhteys, yhteyde-, yhteyt-	3
ykkösolut, -olue-, -olut-	6
yksinäisyys, yksinäisyysde-, yksinäisyys-	9
yksityiskohta, yksityiskohda-, yksityiskohta-	9
yksityisnäyttely, -näyttely-	9
yleisnimi, yleisnime-	1
Yleisradio, -radio-	9
yleisö, yleisö-	9
yleisönosasto, yleisönosasto-	2
ylellisyys, ylellisyysde-, ylellisyys-	4
ylennys, ylennykse-, ylennys-	10
ylentää, ylennän, ylensi, ylentänyt	5
ylhäinen, ylhäise-, ylhäis-	7
ylioppilaskirjoitukset	1
yllättäen	7
ylpeys, ylpeysde-, ylpeyt-	2
ylöspäin	4
ymmärrys, ymmärrykse-, ymmärrys-	2
ymmärtävä, ymmärtävä-	2
ympäristö, ympäristö-	3
yms. (ynnä muuta sellaista)	4
yskittää, yskitti, yskittänyt (minua)	5
ystävällisyys, ystävällisyysde-, ystävällisyys-	2
äidinkieli, äidinkiele-, äidinkiel-	1
Älä jätä huomiseen mitä voit tehdä tänään.	5
ääni, ääne-, ään-	3